

## 更多資訊

如果您有任何與產品相關的問題，歡迎您透過下列方式與我們聯繫：

請來電至本公司的諾基亞客服專線

電話：(02) 3234-9700

或是瀏覽本公司的台灣網站網址：[www.nokia.com.tw](http://www.nokia.com.tw)

我們也歡迎您來拜訪本公司的「諾基亞行動電話館」以獲得更多產品資訊：

台北紐約紐約店：(位於台北市信義區紐約紐約購物中心)

地址：台北市信義區松壽路 12 號                      電話：(02) 8780-9333

台中精誠店：(鄰近精明商圈)

地址：台中市精誠路 11-3 號                      電話：(04) 2328-8588

高雄三多店：(鄰近新光三越及太平洋 Sogo 百貨)

地址：高雄市三多三路 199 號                      電話：(07) 535-3088

此外，您也可以將您的寶貴意見寫下，透過電子郵件的方式寄至下述電子郵件信箱：[care.tw@nokia.com](mailto:care.tw@nokia.com)

## Additional Information

If you have any products related questions, you are welcomed to contact with us via the following methods:

Please make a call to our Nokia Customer Hot line.

Tel: (02) 3234-9700

Or, you can visit Nokia Taiwan's official website at the following URL: [www.nokia.com.tw](http://www.nokia.com.tw)

You are also welcome to visit our Nokia Professional Centres located in Taipei, Taichung, and Kaohsiung.

Their addresses are:

1. No. 12, Song Shou Rd., Taipei. It's located in New York New York Shopping Mall, Hsin-Yi District, Taipei.                      Tel: (02) 8780-9333
2. No. 11-3, Jing Cheng Rd., Taichung. It's located near the Jing Ming shopping district, Taichung.                      Tel: (04) 2328-8588
3. No. 199, San Duo San Rd., Kaohsiung. It's located near Shin Kong Mitsukoshi Department Store and Pacific Sogo Department Store.                      Tel: (07) 535-3088

Moreover, you are welcomed to write down your valuable comments and send it to the following e-mail box.

[care.tw@nokia.com](mailto:care.tw@nokia.com)

# 您好

透過文字表達您的意見。Nokia 3108 讓自我風格玩出新花樣。拿起酷炫的手寫筆，開始使用 Nokia 3108 的手寫輸入和手寫識別功能建立訊息 — 加入自我的調調。手寫筆的使用讓輸入簡訊和多媒體訊息<sup>1</sup>，或輸入資料時更加流暢。

有了 Nokia 3108，您的個人風格將無法以言語形容。下載<sup>2</sup>Java™ 應用程式、裝飾的桌面圖案與和弦鈴聲，讓您硬是與眾不同。有了 Java™ 遊戲（例如：Empire Mahjong 和更多遊戲），讓您隨時開懷大笑。有了 XHTML 瀏覽器<sup>1</sup>，讓您徜徉在圖文並茂的 Internet 世界中。除此之外，Nokia 3108 還支援三頻 EGSM 900/GSM 1800/1900 系統<sup>1</sup>，讓您隨時與好友保持聯繫。

設計前衛的 Nokia 3108 還擁有高解析度的 4,096 色彩色螢幕，突顯您的獨特不凡。這隻裡外出色的手機就是要就讓別人的目光捨不得離開。使用手寫筆設計好圖片後，將手寫筆插回筆槽，而您手上擁有的套件更會讓別人看了羨慕又嫉妒。

有了 Nokia 3108，您就可以隨性表現自己。

Nokia 3108 的螢幕解析度為 128 x 128 像素。此行銷資料顯示的螢幕解析度可能會與實際產品顯示的有所不同。

<sup>1</sup> GPRS、WAP、HSCSD、XHTML、電子郵件、數據傳輸速度和其他行動電話服務須視網路、行動電話系統業者 and 內容服務供應商而定。MMS 相關服務須視系統以及使用裝置相容性和支援的內容格式而定。請洽詢您當地的行動電話系統業者。

<sup>2</sup> Java™ 是 Sun Microsystems, Inc. 的商標，而 Java™ 應用程式的提供則須視行動電話系統業者和/或內容與應用程式供應商而定。


歡迎使用

# 諾基亞 行動電話

## 電源鍵

- 按住此鍵可開機或關機。
- 在通話期間或待機模式中快速地按此鍵：可進入操作模式清單。



## 通話鍵

- 撥打電話號碼與接聽來電。
- 瀏覽行動電話服務時按 ，可快速進入所選擇的功能。
- 在待機模式中按該鍵可顯示最近撥出的電話號碼。

## 活動掀蓋

- 打開活動掀蓋可使用手寫輸入板

## 數字鍵

- 輸入號碼和字元。
- 按住  鍵可以撥打語音信箱。
- 按住  可直接啟動 WAP 瀏覽器並連結至用戶所設定的網頁首頁。

## 選擇鍵

- 執行按鍵上方文字訊息所顯示的功能。
- 在通話期間按此鍵可使用對講機。

## 結束鍵

- 掛斷電話或拒絕接聽來電。還可用於從任意功能中退出並返回待機模式。

## 四向捲動鍵

- 捲動查看姓名、電話號碼、功能表或設定選項。
- 在待機模式中：可快速進入簡訊文字編輯器、日曆及通訊錄。



在不同的功能中具有不同的用途。

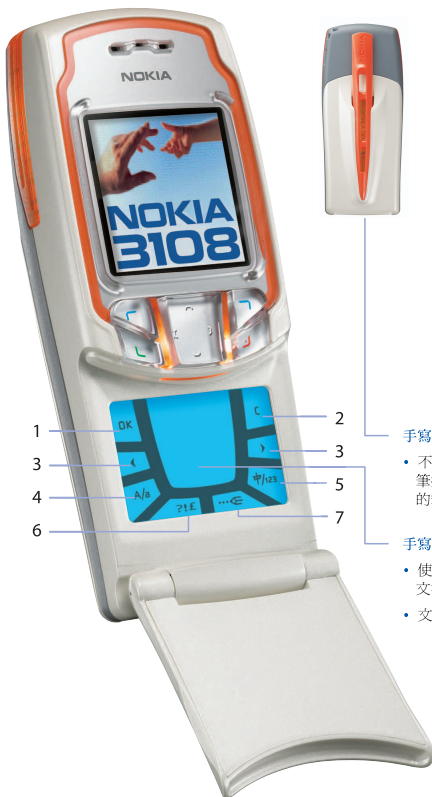
歡迎使用

# 諾基亞 行動電話

## 使用手寫筆輸入文字

### 功能鍵

- 使用手寫筆輕碰要用的功能。
  - 1 輕碰 **OK** 可確認選取。此功能鍵的功能就如同左選擇鍵的功能。
  - 2 輕碰 **C** 可清除文字。此功能鍵的功能就如同右選擇鍵的功能。
  - 3 輕碰 **◀** 和 **▶** 向左或向右捲動以變更選取文字。
  - 4 輕碰 **A/a** 可變更大小寫輸入模式。
  - 5 輕碰 **中/英** 可切換中文或數字輸入模式。
  - 6 輕碰 **☺** 可列出標點符號和一般符號。
  - 7 輸入中文字時，輕碰 **☺** 可根據最後輸入的中文字預測下一個中文字清單。



### 手寫筆

- 不使用手寫筆時，請將筆插回行動電話電池外殼的筆槽。

### 手寫輸入板

- 使用手寫筆在此區輸入文字。
- 文字輸入與手寫辨識。

# 功能表

## 1. 訊息

1. 文字訊息
2. 多媒體訊息
3. 聊天室
4. 語音訊息
5. 廣播訊息
6. 訊息設定
7. 系統指令編輯器



## 2. 通話記錄

1. 未接來電
2. 已接來電
3. 已撥電話
4. 刪除最近記錄
5. 通話計時
6. 通話計費
7. GPRS計數器
8. GPRS計時器



## 3. 通訊錄

1. 快速尋找
2. 尋找
3. 增加姓名
4. 刪除
5. 複製
6. 設定
7. 單鍵撥號
8. 客服號碼<sup>1</sup>
9. 服務號碼<sup>1</sup>
10. 本手機號碼<sup>2</sup>



## 11. 號碼分組<sup>2</sup>

## 4. 操作模式

1. 標準
2. 無聲
3. 會議
4. 戶外
5. 傳呼機



## 5. 設定

1. 右選擇鍵設定
  1. 選擇操作
  2. 組織
2. 螢幕保護圖案
3. 時間和日期設定
  1. 時鐘
  2. 日期
  3. 自動更新時間
4. 通話設定
  1. 來電轉接
  2. 任意鍵接聽
  3. 掀蓋通話設定
  4. 自動重撥
  5. 單鍵撥號
  6. 來電等待
  7. 通話總結
  8. 發送本手機號碼
  9. 用戶撥出號碼<sup>3</sup>
5. 手機設定
  1. 手機語言
  2. 自動鍵盤鎖
  3. 手寫識別延時
  4. 區域訊息顯示
  5. 問候語



1. 當SIM卡支援時才會顯示此功能。如需此功能的可用資訊，請洽詢您的行動電話系統業者或服務供應商。
2. 如果不支援客服號碼或服務號碼，或者皆不支援這兩種號碼，此功能表的項目編號也將隨之變更。
3. 當SIM卡與系統服務支援時才會顯示此功能。請洽詢您的行動電話系統業者或服務供應商以取得上述設定的相關資訊。

6. 系統業者選擇
7. SIM更新提示
8. 說明訊息顯示
9. 開機鈴聲

## 6. 顯示設定

1. 桌面圖案
2. 顏色模式
3. 系統標誌
4. 螢幕亮度

## 7. 提示音設定

1. 來電提示
2. 鈴聲類型
3. 鈴聲音量
4. 振動提示
5. 訊息提示聲
6. 按鍵音
7. 警告音
8. 優先號碼組

## 8. 週邊設定<sup>1</sup>

## 9. 保密設定

1. 開機PIN碼
2. 通話限制
3. 固定撥號
4. 封閉用戶組
5. 保密項目
6. 保密碼
  1. 更改保密碼
  2. 更改PIN碼
  3. 更改PIN2碼
  4. 更改限制密碼

## 10. 原廠設定

## 6. 鬧鐘



## 7. 多媒體資料



1. 顯示資料夾
2. 增加資料夾

3. 刪除資料夾
4. 重新命名資料夾
5. 多媒體資料下載

## 8. 日曆



## 9. 遊戲



1. 選擇遊戲
2. 遊戲下載
3. 記憶體
4. 設定

## 10. 應用程式



1. 選擇應用程式
2. 應用程式下載
3. 記憶體

## 11. 附加功能



1. 計算機
2. 碼錶

## 12. 服務



1. 首頁
2. 書籤書籤
3. 下載連結
4. 服務信箱
5. 設定
6. 選擇地址
7. 清除快取記憶體

## 13. SIM卡服務<sup>2</sup>



1. 當行動電話已連接到製造商認可的相容耳機、免持裝置或助聽器時才會顯示此功能。

2. 當SIM卡支援時才會顯示此功能。其名稱及內容也會隨SIM卡不同而改變。

## 聲明

本公司 (NOKIA CORPORATION) 聲明產品 RH-6 符合下列說明委員會 (Council Directive) 的規定：1999/5/EC。

此聲明 (Declaration of Conformity) 的全文可在

[http://www.nokia.com/phones/declaration\\_of\\_conformity/](http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/) 中找到。

# CE 168

Copyright © 2004 Nokia。版權所有，翻印必究。

未取得 Nokia 的書面同意，嚴禁以任何形式複製、傳送、散佈或儲存全部或部分的內容。

Nokia、Nokia Connecting People 與 Pop-Port 是 Nokia Corporation 的商標或註冊商標。本文件中所提及的其他產品與公司名稱可能分別為其各自擁有者之商標或註冊名稱。

Nokia tune（諾基亞音調）是 Nokia Corporation 的聲音標記。

美國專利號碼 5818437 和其他申請中的專利權。T9 文字輸入軟體 Copyright (C) 1997-2004. Tegic Communications, Inc. 版權所有。



包含 RSA BSAFE 密碼編譯或來自 RSA Security 的安全協定軟體。



Java 是 Sun Microsystems, Inc. 的商標。

Nokia 奉行持續發展的政策。Nokia 保留對本文件中所描述產品進行變更或改進的權利，恕不另行通知。

在任何情況下，對資料遺失、收益損失或因此所造成任何特別、意外、隨之而來或非直接的損壞，Nokia 恕不負責。

本文件的內容依「現有形式」為準。除非適用的法律另有規定，否則不對本文件之準確性、可靠性或內容做出任何類型的明確或隱含的保證，其中包括但不限於對特定目的的商業性與適用性的默示保證。Nokia 保留於任何時刻修正或作廢此文件的權利，恕不另行通知。

特定產品的取得依地區而有所不同。請跟您最近的諾基亞特約經銷商聯絡。

9310717

第1版

製造（進口、代理）商之名稱/地址/電話：

公司名稱：台灣諾基亞股份有限公司

公司地址：台北市松山區南京東路四段 16 號 10 樓 A 室

公司電話：+886 2 25794988

## 目錄

安全規定 .....	vi	切換通話（系統服務） .....	11
概述 .....	viii	轉移通話（系統服務） .....	11
銷售包裝上的自黏標籤 .....	viii	撥打電話會議 .....	11
密碼 .....	viii	喇叭 .....	11
共享記憶體 .....	viii	使用活動掀蓋接聽來電或 結束通話 .....	11
1. 行動電話 .....	1	4. 手寫輸入法 .....	12
按鍵 .....	1	使用手寫筆輸入文字 .....	12
活動掀蓋功能 .....	1	手寫輸入模式 .....	13
手寫筆和手寫輸入板 .....	2	輸入模式指示符號和辨識重點 .....	14
連接埠 .....	2	切換手寫輸入模式 .....	15
待機模式 .....	2	識別延時 .....	15
螢幕保護圖案 .....	2	使用功能符號 .....	15
桌面圖案 .....	3	手寫輸入板之按鍵音 .....	16
待機模式中的基本指示符號 .....	3	5. 鍵盤輸入法 .....	17
2. 開始使用 .....	5	輸入法指示符號 .....	17
取下和裝回背面外殼 .....	5	切換輸入法 .....	17
附有筆槽的外殼 .....	5	注音輸入法 .....	17
沒有筆槽的外殼 .....	5	重複輸入 .....	18
安裝 SIM 卡和電池 .....	6	使用傳統英文輸入法 .....	18
電池充電 .....	6	將智慧型預測英文輸入法設定 為開或關 .....	18
開機和關機 .....	7	使用智慧型預測英文輸入法 .....	19
進入功能表功能 .....	7	撰寫複合字 .....	19
說明訊息 .....	8	文字輸入小秘訣 .....	19
鍵盤鎖（按鍵保護） .....	8	6. 功能表功能 .....	21
鎖住鍵盤 .....	8	訊息（功能表 1） .....	21
解除鍵盤鎖定 .....	8	文字訊息 .....	21
鎖住鍵盤時接聽來電 .....	8	多媒體訊息 .....	24
穿戴手機吊飾 .....	8	多媒體訊息記憶體已滿 .....	26
3. 通話功能 .....	9	刪除訊息 .....	26
撥電話 .....	9	聊天室 .....	27
接聽來電 .....	9	語音訊息 .....	27
拒絕接聽來電 .....	9	廣播訊息 .....	28
結束通話 .....	9	訊息設定 .....	28
撥打語音信箱（系統服務） .....	9	系統指令編輯器 .....	29
重撥 .....	9	通話記錄（功能表 2） .....	30
單鍵撥號 .....	10	最近通話記錄 .....	30
通話期間選項 .....	10	通話計數器與通話計時器 .....	30
撥打另一通電話 .....	10	通訊錄（功能表 3） .....	31
接聽等待中的來電 .....	10		



通訊錄設定 .....	31	服務（功能表 12） .....	49
儲存姓名與電話號碼 （增加姓名） .....	31	存取與使用服務的基本步驟 .....	49
在通訊錄中尋找姓名 .....	32	設定行動電話的服務 .....	49
編輯名稱、電話號碼或文字 項目 .....	33	GPRS 連結 .....	50
刪除姓名與電話號碼 .....	33	建立服務連結 .....	50
複製通訊錄 .....	33	瀏覽服務網頁 .....	51
發送與接收名片 .....	34	中斷服務連結 .....	52
單鍵撥號 .....	34	多重模式瀏覽器外觀設定 .....	52
客服號碼 .....	34	Cookie 設定 .....	52
服務電話 .....	34	書籤 .....	52
本手機號碼 .....	34	下載 .....	53
號碼分組 .....	34	服務信箱 .....	53
操作模式（功能表 4） .....	35	快取記憶體 .....	54
設定（功能表 5） .....	35	瀏覽器安全 .....	54
右選擇鍵 .....	35	SIM 卡服務（功能表 13） .....	55
螢幕保護圖案設定 .....	36	7. 個人電腦連線 .....	57
時間與日期設定 .....	36	電腦端套件 .....	57
通話設定 .....	36	使用數據通訊應用程式 .....	57
手機設定 .....	38	8. 電池資訊 .....	59
顯示設定 .....	39	充電與放電 .....	59
提示音設定 .....	40	9. 原廠週邊產品 .....	60
週邊設定 .....	40	電池 .....	60
保密設定 .....	41	標準充電器 (ACP-7) .....	60
原廠設定 .....	41	快速旅行用充電器 (ACP-12) .....	60
鬧鐘（功能表 6） .....	41	車用充電器 (LCH-9) .....	61
鬧鈴時間過後 .....	42	HS-5 標準型耳機 .....	61
多媒體資料（功能表 7） .....	42	照顧與維修 .....	62
日曆（功能表 8） .....	43	重要的安全資訊 .....	63
日曆 .....	43	有限保證 .....	66
遊戲（功能表 9） .....	45	您的個人資料 /Your Details .....	67
玩遊戲 .....	45	索引 .....	68
遊戲記憶體狀態 .....	46		
遊戲設定 .....	46		
應用程式（功能表 10） .....	46		
啟動應用程式 .....	46		
其他可用的應用程式或應用 程式集選項 .....	46		
下載應用程式 .....	47		
應用程式記憶體狀態 .....	47		
附加功能（功能表 11） .....	47		
計算機 .....	47		
碼錶 .....	48		

# 安全規定

請閱讀下列簡明的使用原則。違反這些規定可能會導致危險或觸法。有關更進一步的詳細資訊，請參閱本用戶指南。



在禁止使用行動電話，或者使用行動電話可能會造成干擾或危險的地方，請勿開機。



## 行車安全第一

開車時請勿手持行動電話。



## 干擾

所有的無線電話都可能受到干擾，影響效能。



## 位於醫療院所時請關機

請遵循相關規定與原則。在醫療儀器附近請關機。



## 在飛機上請關機

無線裝置在飛機上會造成干擾，請勿使用。



## 位於加油站時請關機

在加油站請勿使用行動電話。也不要靠近燃料或化學物質的地方使用。



## 位於可能引起爆炸的環境時請關機

進行爆破工程時，請不要使用行動電話。請遵守限制，並遵循相關規定與原則。



## 小心使用

請以正常姿勢使用行動電話。非必要時請勿碰觸天線。



## 認證服務

唯有合格的服務人員才可安裝或維修行動電話配備。



## 配件與電池

請使用原廠的配件與電池。不要連接不相容的產品。



## 連接其他裝置

在連接任何其他裝置時，請先閱讀其使用指南，取得詳細的安全指示。請勿連接不相容的產品。



## 備份資料

請記得備份重要資料。






## 防水性

您的行動電話無法防水。請保持乾燥。





## 撥電話

確定行動電話已經打開且位於服務區域內。輸入電話號碼，包括區碼，然後按 。若要結束通話請按 。若要接聽電話請按 。



## 緊急電話

確定行動電話已經打開且位於服務區域內。請按 ，依不同需要決定按鍵次數（例如必須先結束通話、結束功能表等等），以清除螢幕。輸入急用電話號碼，再按 。說明您的位置。接到掛掉電話的指示後才可結束通話。

## 系統服務

本指南所述的行動電話，業經認證適用於EGSM 900、GSM 1800和GSM 1900網路系統。

請注意，有無三頻功能乃依系統功能而定。請向當地行動電話系統業者洽詢是否可申購及使用該功能。

本指南中所介紹的許多功能稱為「系統服務」，它們是由無線行動電話系統業者所提供的特殊服務。在使用任何一項「系統服務」之前，您必須向當地的行動電話系統業者或供應商申購所需的服務並索取使用說明。



請注意：某些系統可能無法支援所有語言及/或服務。

## 充電器與週邊產品

使用充電器為行動電話充電之前，請先確認該充電器之型號。本行動電話只能使用ACP-7、ACP-12、LCH-9和LCH-12來充電。注意：充電器之型號會隨插頭類型不同而有所差異。例如，ACP-12的型號可能是ACP-12C、ACP-12U、ACP-12X等。



**警告：**請搭配電話製造商認可的電池、充電器及配件來使用本特定型號的行動電話。使用其他未經認可的配件可能會使行動電話的保固失效，甚至造成損害。


關於業經認可的合格週邊產品資訊，請洽詢您的經銷商。

切斷任何週邊產品的電源時，請握住插頭拔出而非拉扯電源線。

## 概述

### ■ 銷售包裝上的自黏標籤

自黏標籤上包含了關於服務及客戶所需協助的重要資訊。

請將  自黏標籤貼在本用戶指南的「您的個人資料」頁上。

### ■ 密碼

- **保密碼（5至10碼）：**保密碼可防止他人未經允許使用您的行動電話。此碼會隨行動電話一起提供。預設密碼為12345。

請變更密碼，並將新密碼與行動電話分開放在安全的地方。

要變更與使用密碼，請參閱第41頁的「保密設定」。

- **PIN碼和PIN2碼（4至8碼）：**

PIN碼（個人識別碼）可防止您的SIM卡被盜用。PIN碼通常會隨附SIM卡提供。

要設定行動電話在每次開機時要求輸入PIN碼，請參閱第41頁的「保密設定」。

PIN2碼可能會隨附SIM卡一起提供。在使用特定功能（如收費單位計數器）時就會用到PIN2碼。

若您連續三次輸入錯誤的PIN碼，本行動電話可能會顯示**PIN碼被鎖**，並要求您輸入PUK碼。請洽詢您的服務供應商以取得PUK碼。

- **PUK碼與PUK2碼（8碼）：**要更改被鎖住的PIN碼，請輸入PUK碼（個人解鎖碼）。要更改被鎖住的PIN2碼，請輸入PUK2碼。

若SIM卡沒有隨附PUK碼和PUK2碼，請洽詢當地的服務供應商。

- **限制密碼（4碼）：**在使用**通話限制**功能時需要輸入限制密碼。詳情請參閱第41頁的「保密設定」。您可從您的服務供應商取得此碼。

- **簽名PIN碼：**使用數位簽名時需要輸入簽名PIN碼。詳情請參閱第55頁的「數位簽名」。如果SIM卡中有安全模組，SIM卡就會隨附一個簽名PIN碼。

如果您數次輸入錯誤的PIN碼，行動電話可能會顯示**PIN碼已封鎖**並要求您輸入PUK碼。請洽詢您的服務供應商以取得PUK碼。

### ■ 共享記憶體

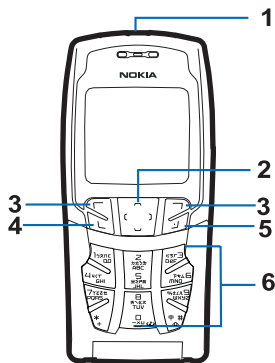
以下行動電話功能可能會使用共享記憶體：通訊錄、文字訊息、多媒體訊息、多媒體資料功能表中的影像和鈴聲、日曆、以及Java遊戲和應用程式。使用以上任何功能之一將會減少其他功能可使用的記憶體容量。這種情況在大量使用以上功能時會特別明顯（雖然有些

功能除了可使用與其他功能共享的記憶體之外，還可以使用額外分額的記憶體）。舉例來說，若儲存太多影像或 **Java** 應用程式導致共享記憶體已滿，您的行動電話將會顯示共享「記憶體已滿」的訊息。在此情況下，請先刪除一些儲存於共享記憶體中的資料或項目，然後再繼續使用記憶體。



# 1. 行動電話

## ■ 按鍵



### 1. 電源鍵

開機和關機。

當鍵盤鎖住時，快速按下電源鍵可開啓行動電話的螢幕燈光約15秒。

### 2. 四向捲動鍵

↖、↗、↘、↙ (和)

使用捲動鍵可捲動查看姓名、電話號碼、功能表與設定、移動游標，或在編輯文字時進行反白。

在打電話或使用聲音應用程式時，按↖或↗可分別降低或調高通話或應用程式的音量。



祕訣：在待機模式中，按住捲動鍵可快速進入特定功能：

- 按↖可建立文字訊息。
- 按↗可開啓日曆。
- 按↘和↙可開啓通訊錄。

### 3. 選擇鍵 和

選擇鍵的功能需視按鍵上方螢幕的說明文字而定。

### 4. 發送鍵

- 撥出電話。
- 接聽來電。
- 在待機模式中，按此鍵會列出最近撥過的電話號碼。

### 5. 可結束目前的通話，和退出所有功能。

### 6. 可輸入數字及字元。

\* 和 # 在不同的功能中具有不同的用途。

## ■ 活動掀蓋功能

本行動電話附有活動掀蓋。打開與闔上活動掀蓋會影響基本通話功能和文字輸入法的使用。

注意：當您正確闔上活動掀蓋時才可使用活動掀蓋上的按鍵。



- 接聽或結束通話

您可以使用設定、通話設定、掀蓋通話設定中的通話設定來自訂活動掀蓋的功能。詳情請參閱第37頁的「掀蓋通話設定」。

- 切換文字輸入法

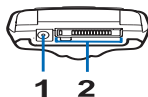
當您要輸入文字時，打開活動掀蓋可使用手寫輸入法，而闔上活動掀蓋則可使用鍵盤輸入法。如需瞭解手寫輸入法的相關指示，請參閱第12頁。

注意：當您沒有在輸入文字或進行通話時，建議您將活動掀蓋闔上。

## ■ 手寫筆和手寫輸入板

手寫筆位於行動電話背面外殼的筆槽中，而手寫輸入板則位於活動掀蓋的下方。您可以在手寫輸入板使用手寫筆輸入文字。如需瞭解如何使用手寫筆輸入文字的相關資訊，請參閱第12頁的「手寫輸入法」。

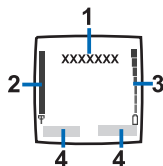
## ■ 連接埠



1. 充電器插孔
2. Pop-Port™資料連接埠，可用來連接耳機和資料傳輸線。

## ■ 待機模式

當行動電話已開機完畢，但您尚未輸入任何字元時，行動電話就會進入待機模式。



1. 目前使用的行動電話系統業者標誌（系統服務）。
2. 訊號強度：指示條越高，表示訊號越強。
3. 電池電量：指示條高度越高，表示電池電力越充足。
4. 選擇鍵功能。

您可以在待機模式中進入設定、右選擇鍵設定來自訂右選擇鍵的功能。請同時參閱第35頁的「右選擇鍵」。

## 螢幕保護圖案

若已設定開啓螢幕保護圖案，在待機模式中到達預設的延時時間時，行動電話就會自動啟動動態或靜態影像以做為螢幕保護圖案。您也可以自訂啟動螢幕保護圖案的延時時間。請參閱第36頁的「螢幕保護圖案設定」。

除了螢幕保護圖案之外，為了省電，當行動電話的功能在特定時間內未被使用時，就會啟動數位式時鐘畫面。



注意：如果您沒有設定時間，顯示的時間則為00:00。您可以進入[設定](#)、[時間和日期設定](#)來設定時間。

當手機活動掀蓋打開時，就無法啓動螢幕保護圖案。

## 桌面圖案

您可以設定行動電話在待機模式顯示的背面圖案，也就是桌面圖案。您可以進入[設定](#)、[顯示設定](#)、[桌面圖案](#)來選擇桌面圖案。請同時參閱第39頁的「桌面圖案」。

## 待機模式中的基本指示符號



您已收到一則或數則文字或圖片訊息。詳情請參閱第23頁的「閱讀與回覆訊息」。



您已收到一則或數則多媒體訊息。詳情請參閱第25頁的「閱讀與回覆多媒體訊息」。



您已收到一則或數則語音訊息。詳情請參閱第27頁的「語音訊息」。



行動電話的鍵盤已鎖住。詳情請參閱第8頁的「鍵盤鎖（按鍵保護）」。



行動電話在接到來電或訊息時不會響起，因為[來電提示](#)已設為關，而[訊息提示聲](#)已設為



[無鈴聲](#)。詳情請參閱第40頁的「提示音設定」。



鬧鐘已設為關。詳情請參閱第41頁的「鬧鐘（功能表6）」。



碼錶正在背景計時。詳情請參閱第48頁的「碼錶」。



已建立GPRS連結。

GRPS 連結已暫停，例如：因為您在GPRS撥號連結期間接聽來電或撥打電話。



將所有來電轉接至另一組電話號碼（[轉接所有語音通話](#)）。若您有兩組電話號碼，第一組號碼的轉換指示符號為1↗，而第二組號碼的轉換指示符號則為2↗。詳情請參閱第36頁的「來電轉接」。



若您有兩組電話號碼，此指示符號會顯示您選取的電話號碼。詳情請參閱第37頁的「用戶撥出號碼」。



已啓動喇叭。詳情請參閱第11頁的「喇叭」。



您的通話限制為封閉使用者群組。詳情請參閱第41頁的「保密設定」。

## 行動電話



已選取定時操作模式。  
詳情請參閱第 35 頁的  
「操作模式（功能表  
4）」。



行動電話已連接耳機、  
免持聽筒或感應回路  
裝置。

要讓行動電話在待機模式中顯示  
時間與日期，請參閱第36頁的「時  
鐘」和「日期」。

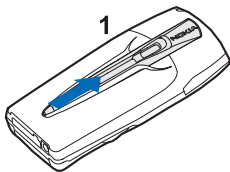
## 2. 開始使用

### ■ 取下和裝回背面外殼

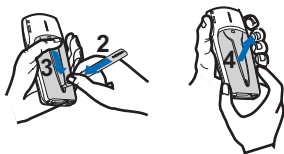
銷售包裝內有二種不同的背面外殼：一個附有著手寫筆的筆槽，另一個則沒有。您可以選擇要使用哪一個外殼。以下將說明如何取下和裝回這兩種不同的背面外殼。

#### 附有筆槽的外殼

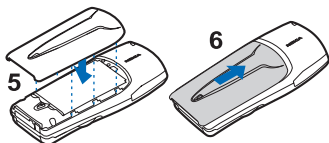
1. 將手寫筆向上滑出 (1)。



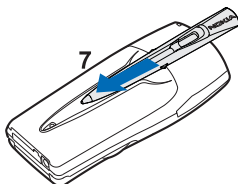
2. 使用手寫筆按下背面外殼的固定鈕 (2)，然後將輕輕地將背面外殼向下滑出 (3)，並取下背面外殼 (4)。



3. 依圖 (5) 所示放置背面外殼，然後將背面外殼向上推並扣緊 (6)。

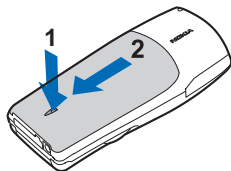


4. 將手寫筆插回筆槽 (7)。

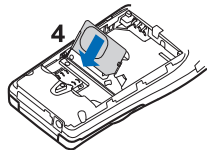
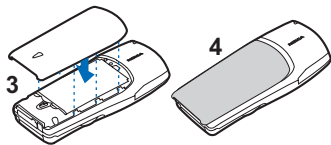


#### 沒有筆槽的外殼

1. 按下背面外殼的固定鈕 (1)、輕輕地將背面外殼向下滑出 (2)，並取下背面外殼。

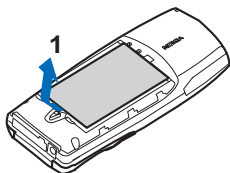


- 依圖 (3) 所示放置背面外殼，然後將背面外殼向上推並扣緊 (4)。
- 將SIM卡插入SIM卡插槽。先插入斜角部分並使金色接觸點朝下 (4)。

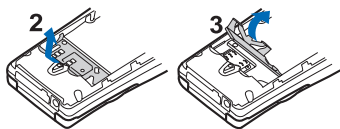


## ■ 安裝SIM卡和電池

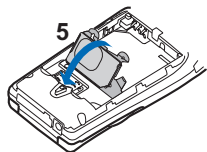
- 將所有小型 SIM 卡放在孩童接觸不到的地方。
  - SIM 卡及其接觸點很容易因刮痕或彎曲而損壞，因此使用、插入或取出卡片時要小心。
  - 請先關機並取下電池後再安裝 SIM 卡。
- 以手指扣住電池底部取出電池 (1)。



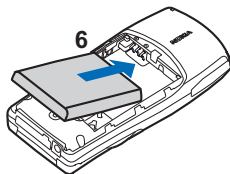
- 以手指扣住SIM卡插槽 (2)並向上開啓 (3)。



- 向下關閉SIM卡插槽 (5)，並按壓固定。

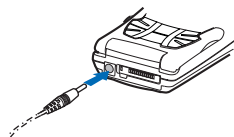


- 將電池的金色接觸點對齊行動電話內的金色接觸點，然後裝回電池 (6)。



## ■ 電池充電

- 將充電器插頭插入行動電話底部插孔。



## 2. 將充電器插到牆上的交流電源插座。

- 不久後，螢幕上的電池指示條就會開始由下往上捲動。
- 當電池快充電完畢時，螢幕的指示條才會停止捲動。
- 充電時間的長短取決於所使用的充電器和電池。

## 3. 充電完畢後請從交流電源插座和行動電話拔下充電器。



請注意：您可以一面充電一面使用行動電話。但若電池電力已完全耗盡，可能要等幾分鐘後您才能夠撥打電話或接聽來電，或者螢幕上才會出現充電指示條。

## ■ 開機和關機

按住電源鍵。

注意：即使SIM卡已正確插入，但如果行動電話仍顯示**請插入SIM卡**或**SIM卡不支援**，請洽詢您的行動電話系統業者或服務供應商。您的行動電話並不支援 5 伏特的 SIM 卡。您可能需要更換SIM卡。



**警告：**在禁止使用行動電話，或使用行動電話會造成干擾或危險的地方，請勿開機。



增進效能的操作提示：您的行動電話具有內建隱藏式天線。它的使用方法跟其他無線電傳輸裝置一樣。當行動電話開機後，請不要觸摸天線。接觸天線會影響通話品質，並使行動電話消耗的電量高於實際需要。在通話時避免接觸天線部分可以讓天線發揮最佳效果，且可延長通話時間。



## ■ 進入功能表功能

利用捲動功能

- 要進入功能表，請按功能表。
- 使用 $\swarrow$ 或 $\searrow$ 捲動功能表並選取要使用的功能。例如，按選擇進入**設定**。
- 若選擇的功能表還包含子功能表，請選擇要進入的子功能表，例如**通話設定**。
- 若選擇的子功能表還包含更進一步的子功能表，請重覆步驟3，然後選擇下一個子功能表，例如**任意鍵接聽**。
- 選擇所要的設定。
- 按返回可回到之前的功能表目錄，而按退出或 $\swarrow$ 則可退出功能表。

使用快捷碼

您可以利用快捷碼進入部分特定功能。

某些功能表、子功能表和設定選項都已編號。要使用快捷碼進入特定

功能表，請在待機模式中按功能表，並在二秒內輸入您要進入的第一個功能表編號。繼續輸入直到您已輸入所有號碼為止。

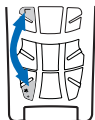
舉例來說，要進入**任意鍵接聽**，請按功能表5-4-2（**設定** — **通話設定** — **任意鍵接聽**）。

## ■ 說明訊息

大多數的功能表功能都具備簡短的說明訊息。要查看說明訊息，請捲動到所需的功能表，並等待大約15秒。要退出說明訊息，請按返回。詳情請參閱第39頁的「說明訊息顯示」。

## ■ 鍵盤鎖（按鍵保護）

您可以將鍵盤鎖住以避免在無意間誤按按鍵。



### 鎖住鍵盤

- 在待機模式中按功能表，然後在1.5秒內按下\*。
- 您也可以自動啟動鍵盤鎖。若行動電話已進入待機模式一段時間，鍵盤就會自動鎖上。詳情請參閱第38頁的「自動鍵盤鎖」。

要在鍵盤鎖住期間使用通話功能，請參閱第8頁的「鎖住鍵盤時接聽來電」。

### 解除鍵盤鎖定

您可以使用以下方法解除鍵盤鎖定：

- 按開鎖，然後在1.5秒內按下\*。
- 或者，您也可以打開行動電話的活動掀蓋。

### 鎖住鍵盤時接聽來電

鍵盤鎖住時，您可以按 $\hookrightarrow$ 接聽來電。

當通話結束或拒絕通話時，鍵盤會再自動上鎖。



請注意：當鍵盤鎖住時，還是可以撥打內建於行動電話中的緊急電話號碼（例如112、119或其他公用緊急事故電話號碼）。輸入緊急電話號碼，然後按 $\hookrightarrow$ 。該號碼在您輸入最後一個數字後才會顯示。

### 穿戴手機吊飾

如圖所示將手機吊飾穿過吊飾孔中，然後拉緊。



### 3. 通話功能

#### ■ 撥電話

1. 直接輸入電話號碼，或從通訊錄尋找電話號碼（詳情請參閱第32頁的「在通訊錄中尋找姓名」）。

要撥打國際電話<sup>1</sup>，請按兩下 \* 輸入國際冠碼（'+' 字元可取代國際電話通用碼<sup>2</sup>），然後輸入國碼、區碼（若有必要，應去掉前面的0），以及電話號碼。

2. 按 \ 可撥出號碼。
3. 按 ∟ 可結束通話或取消撥出電話。

#### ■ 接聽來電

您可以使用以下方法接聽來電：

- 按 \。
- 打開行動電話的活動掀蓋來接聽來電。詳情請參閱第37頁的「掀蓋通話設定」。
- 按無聲關閉鈴聲，然後按操作選擇**接聽**接聽來電。
- 若相容耳機已插入行動電話，請按耳機上的按鈕接聽來電。

#### ■ 拒絕接聽來電

- 按 ∟。

- 按無聲關閉鈴聲，然後按操作選擇**拒絕**拒絕接聽來電。



**祕訣：**若已啟動**通話中轉接來電**功能，在拒絕來電的同時也將會轉接來電。詳情請參閱第36頁的「來電轉接」。

#### ■ 結束通話

- 按 ∟。
- 闔上行動電話的活動掀蓋來結束通話。詳情請參閱第37頁。

#### ■ 撥打語音信箱（系統服務）

在待機模式中，

- 按住 1234567890\*，或者
- 按一下 1234567890\*，然後再按 \。

若行動電話要求輸入語音信箱號碼，請輸入該號碼。請同時參閱第27頁的「語音訊息」。

#### ■ 重撥

1. 在待機模式中，按 \。

接著便會顯示最近撥過的電話號碼清單（最多 20 組電話號碼）。

- 
1. 注意：一國內各區（以中國大陸為例，內地和香港特別行政區）之間的部分通話也可被視為國際電話。
  2. 根據您的行動電話系統業者而定，您可能仍然需要使用國際通用碼（系統服務）。

- 捲動到您要撥打的電話號碼或姓名。
- 按  $\backslash$  撥出號碼。



**祕訣：**在待機模式中，按二次  $\backslash$  可重撥最後撥打的電話號碼。

如需最近撥出電話的相關資訊，請參閱第30頁的「通話記錄（功能表2）」。

要設定自動重撥，請參閱第37頁的「自動重撥」。

## ■ 單鍵撥號

在使用單鍵撥號之前，必須將電話號碼指定至某一單鍵撥號鍵（ $\frac{2}{ABC}$  至  $\frac{9}{WXYZ}$ ）。詳情請參閱第34頁的「單鍵撥號」。請使用以下方法之一撥打電話：

- 按一下您要撥打的單鍵撥號鍵，然後按  $\backslash$ 。
- 或者：
  - 進入 **設定**、**通話設定**，然後將 **單鍵撥號** 設定為開啓。請同時參閱第37頁的「單鍵撥號」。
  - 按住單鍵撥號鍵直到電話撥出為止。

## ■ 通話期間選項

許多通話期間可使用的選項都屬於系統服務。在通話期間按操作也許會出現部分以下選項（以下順序並非行動電話中的順序）：

**靜音**或**取消靜音**、**掛斷**、**結束全部通話**、**通訊錄**、**功能表**、**保留**或**恢復通話**、**接通另一方**、**會議通話**、**單方通話**、**接聽**、**拒絕**、**鎖鍵盤**、**發送多頻音**、**切換通話**、**轉移通話**和**喇叭**或**手機**。

### 撥打另一通電話

在進行通話時，您也許會想再撥打另一通電話。此時請按操作選擇**接****通另一方**（系統服務）。

接通另一通電話時，原本的通話會進入保留模式。

### 接聽等待中的來電

在啓動行動電話的**來電等待**功能之後，您也許可以在通話期間接聽其他來電（系統服務）。

**來電等待**功能位於**設定**、**通話設定**底下。請同時參閱第37頁的「來電等待」。

接聽等待中的來電：

- 按  $\backslash$ 。
- 按**接聽**（若有提供此功能）。
- 按操作選擇**接聽**。

接聽等待的來電時，原本的通話將進入保留模式。

拒絕等待中的來電：

- 按操作選擇**拒絕**。
- 按**拒絕**（若有提供此功能的話）。



**祕訣：**按  $\frac{1}{1}$  可結束目前通話。



## ■ 切換通話（系統服務）

在進行通話期間若有其他保留中的通話，請按操作選擇**切換通話**。切換之後將可接聽保留中的通話，而之前的通話將進入保留模式。

## ■ 轉移通話（系統服務）

若想接通目前進行中的通話和保留中的通話，請按操作選擇**轉移通話**，而自己則會從雙方通話中退出。

## ■ 撥打電話會議

電話會議屬於系統服務，且最多可讓六人同時參與。

1. 撥打電話給第一位與會者。
2. 要撥打電話給新的與會者，請按操作選擇**接通另一方**。
3. 直接輸入，或從通訊錄中尋找新與會者的電話號碼，然後按**撥號**。第一通電話將會進入保留模式。
4. 當對方接聽通話後，請按操作選擇**會議通話**。

或者，在您打給第一位與會者之後，您也可以請第二位與會者打電話給您。

5. 要在電話會議中加入新的與會者，請重複步驟2至4。
6. 要和其中一位與會者進行私人對話：

按操作選擇**單方通話**，然後選取要進行私人對話的與會者。

依照步驟4的說明可重新加入電話會議。

7. 要結束電話會議，請按 **↵**。

## ■ 喇叭

您可以在通話期間啟動喇叭的擴音功能。



**重要：**使用此功能時，請勿將行動電話拿到耳朵旁。

- 要啟動喇叭，請按操作選擇**喇叭**，或者按喇叭（若有顯示「喇叭」字樣在螢幕右下角時）。
- 要在通話期間關閉此功能，請按操作選擇**手機**，或者按手機（若有顯示「手機」字樣在螢幕右下角時）。

如果您已將相容免持裝置或耳機連接到行動電話，則選項清單中的**手機**將會被**免持聽筒**或**耳機**所取代，而選擇鍵**手機**則會被**免持**或**耳機**所取代。

喇叭功能會在結束通話，或是將免持裝置或耳機連接到行動電話時自動關閉。


## ■ 使用活動掀蓋接聽來電或結束通話

您可以使用活動掀蓋接聽來電或結束通話。詳情請參閱第1頁的「活動掀蓋功能」和第37頁的「掀蓋通話設定」。

## 4. 手寫輸入法

要發送訊息、寫備註、或將姓名加入通訊錄時，本行動電話提供兩種不同的文字輸入方式：

- 鍵盤輸入法：使用鍵盤輸入文字。詳情請參閱第17頁的「鍵盤輸入法」。
- 手寫輸入法：使用手寫筆輸入文字。本章會說明如何使用手寫輸入法。

打開活動掀蓋時，手寫輸入法會以  指示符號表示。

注意：當活動掀蓋已打開，而且螢幕的左上方已顯示手寫輸入指示符號時，才可以使用手寫輸入法。但在某些情況下，雖然螢幕沒有顯示手寫輸入指示符號，您仍然可以使用手寫輸入法，例如：在通訊錄尋找姓名時使用的特定操作。若您可直接使用按鍵輸入文字，可能就無法使用手寫輸入法。例如：

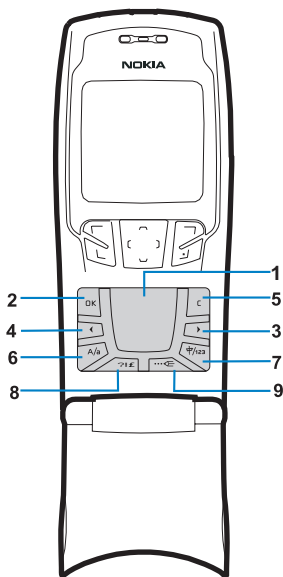
- 您必須使用鍵盤輸入所有密碼資訊，例如：特定功能與應用程式所需的PIN碼、PUK碼、保密碼、限制密碼、和密碼。
- 您無法在待機模式或使用計算機功能時使用手寫輸入法輸入數字。
- 您也無法使用手寫輸入法輸入時間和日期。



**重要：**使用本裝置時，請僅使用Nokia認可的手寫筆。使用其他手寫筆可能會導致行動電話的保固失效，並損壞手寫輸入板。請避免刮傷手寫輸入板。請勿使用原子筆、鉛筆或其他尖銳物品在手寫輸入板上輸入文字。

### ■ 使用手寫筆輸入文字

當您想要輸入文字時，先打開行動電話的活動掀蓋以啟動手寫輸入板，然後再使用手寫筆於螢幕中央輕輕地書寫您要輸入的文字。



手寫輸入板中央為書寫區(1)，而書寫區周圍有八個功能鍵(2-9)。如有必要，您可以使用手寫筆輕碰功能鍵以使用其相關功能。

本行動電話會根據您書寫的筆劃，列出七個候選字元或字母。除此之外，當您書寫中文時，若您輕碰...<功能鍵，行動電話就會根據游標左側的中文字列出預測的下一個中文字詞。

本章以下幾節將說明許多重要的觀念和方法，例如變更輸入模式的原因和方法、何謂識別延時、以及功能符號的使用等相關重要資訊。

請詳細閱讀以下資訊以更有效率地使用手寫輸入法。

1. 使用手寫筆在此區書寫文字。
2. **OK** 的功能就如同左選擇鍵 ( **⏮** ) 的功能。
3. **▶** 的功能就如同 **⏭** 的功能。
4. **◀** 的功能就如同 **⏪** 的功能。
5. **C** 的功能就如同右選擇鍵 ( **⏭** ) 的功能。
6. 輕碰 **A/a** 可切換 **ABC** 或 **abc** 輸入模式。
7. 輕碰 **中/123** 可切換 **中文** 或 **123** 輸入模式。
8. 輕碰 **?12** 可列出所有標點符號和其他符號。輕碰 **?12** 二次可開啓表情符號清單。
9. 當您輸入中文時，輕碰 **...<** 可根據游標左側或反白選取的中文字列出預測的下一個中文字詞。智慧型預測中文輸入僅當輸入中文時才可使用。



**祕訣：**如果候選清單（非預測清單）中的反白候選字或字母不是您要的字，請繼續輸入下一個字。行動電話將自動輸入該字。

## ■ 手寫輸入模式

您的行動電話內建各種手寫輸入模式以適用於不同類型的文字輸入。這將縮小每種模式的辨識範圍，進而增加辨識輸入字詞的正確性和速度。

輸入筆劃只能被解讀為符合該模式的文字類型。如需瞭解不同模式的辨識重點說明，請參閱以下表格。

## 輸入模式指示符號和辨識重點

模式	指示符號	辨識重點
簡體中文 <sup>a</sup>		<ul style="list-style-type: none"> <li>簡體中文字詞。</li> <li>部分常用的全型標點符號和其他符號，例如： 、。！“”‘’，：；？</li> </ul>
繁體中文 <sup>b</sup>		<ul style="list-style-type: none"> <li>繁體中文字詞。</li> <li>部分常用的全型標點符號和其他符號。</li> </ul>
大寫		<ul style="list-style-type: none"> <li>大寫英文字母。</li> <li>部分常用的半型標點符號和其他符號，例如： @/!"'`,.:;?</li> </ul>
小寫		<ul style="list-style-type: none"> <li>小寫英文字母。</li> <li>部分常用的半型標點符號和其他符號。</li> </ul>
數字		<p>根據上下文有不同的辨識重點，例如：</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>輸入文字時：部分常用的半型標點符號、其他符號和數字。</li> <li>輸入電話號碼時：*、+、p、w、#和數字。</li> <li>輸入IP位址時：點(.)和數字。</li> </ul>
全型標點符號 & 其他符號		全型標點符號和其他符號
半型標點符號 & 其他符號		半型標點符號和其他符號

a. 僅適用於銷售至中國大陸、印尼、馬來西亞、菲律賓、泰國、澳門特別行政區、新加坡和越南的行動電話機型。

b. 僅適用於銷售至香港特別行政區和台灣的行動電話機型。

注意：本行動電話中的字元並不包括所有中文字，所以您可能找不到所有您要輸入的字。

## 切換手寫輸入模式

您可以使用二種方法切換手寫輸入模式：

- 使用手寫筆輕碰相對應的功能鍵來切換至 **中文**、**123**、**ABC** 或 **abc**。注意：特定情況下將無法使用所有模式。
- 按操作（若有此選項的話），然後從清單選擇想要使用的模式。

## 識別延時

當您在輸入中文字詞或英文字母時，上下筆劃輸入之間的最大容忍時間即為識別延時。每當您寫完一劃並將手寫筆提離手寫輸入板時，



行動電話就會開始計時。若您沒有在時間內繼續書寫下一劃，行動電話就會認為您已書寫完畢，並進而開始辨識筆劃，列出候選字詞。




預設辨識間隔時間設定為**普通**。若您想要寫快一點或慢一點，您可以進入**設定**、**手機設定**、**手寫識別延時**來調整識別延時。詳情請參閱第38頁的「手寫識別延時」。

## 使用功能符號

您也可以書寫表示特定功能的功能符號。

功能符號包括：空格、換行、清除、和重覆。詳細說明請參閱以下的表格。您只能在**中文**模式下使用⚡（重覆），但其他功能符號則適用於所有手寫輸入模式。

名稱	功能符號	功能
空格		<ul style="list-style-type: none"> <li>當游標在編輯視窗中閃動時，輸入此符號便可在游標左側插入空格。</li> <li>當候清字清單出現時，輸入此符號可輸入反白的候選字，並在字旁插入空格。</li> <li>當預測中文字詞清單出現時，輸入此符號可清除清單，並在編輯視窗的游標左側插入空格。</li> </ul>
換行		<ul style="list-style-type: none"> <li>當游標在編輯視窗中閃動時，輸入此符號便可換行。</li> <li>當候清清單出現時，輸入此符號可輸入反白的候選字，並在字旁進行換行。</li> <li>當預測中文字詞清單出現時，輸入此符號可清除清單並換行。</li> </ul>

名稱	功能符號	功能
清除		<ul style="list-style-type: none"> <li>當游標閃動時，輸入此符號便可刪除游標左側的中文字、英文字母、數字、或標點符號或其他符號。</li> <li>當預測的中文候選字詞出現時，輸入此符號可清除候選清單，並刪除游標左側的中文字、英文字母、數字、或者標點符號或其他符號。</li> </ul>
重覆		<p>當您使用的輸入法為  時您才可以輸入此符號。</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>在您輸入中文字之後，輸入此符號可再次輸入您剛書寫的中文字。</li> <li>當候選中文字詞清單出現時，輸入此符號可輸入兩次反白選取的中文字。</li> <li>當預測的中文候選字詞出現時，輸入此符號可忽略候選清單並直接在游標左側再次輸入剛才書寫的中文字。</li> </ul> <p>注意：此符號僅適用於輸入中文字。</p>

## ■ 手寫輸入板之按鍵音

當您在手寫輸入板上使用手寫筆輸入文字，或使用手寫筆輕碰功能鍵時，就會發出聲音。您可以進入 [設定](#)、[提示音設定](#)、[按鍵音](#) 設定鈴聲大小和按鍵音。詳情請參閱第40頁的「提示音設定」。

## 5. 鍵盤輸入法

本行動電話中可用的輸入法需視行動電話的銷售市場而定。

本行動電話具有繁體中文輸入法。

### ■ 輸入法指示符號

輸入法指示符號顯示於螢幕的左上角。下圖顯示為各種輸入法名稱及其在螢幕上的指示符號。

注音	ㄅㄆㄇ
筆劃	一丨丿フ
大寫	ABC abc
小寫	abc
數字輸入	123

注意：並非所有輸入法皆可隨時使用。請務必查看指示符號以得知目前正在使用的輸入法。

### ■ 切換輸入法

您可依照下列方式切換可用的輸入法：

- 重複按 **中** **#**，直到螢幕左上角出現想要使用的輸入法指示符號。

- 按住 **中** **#** 可在數字輸入法與其他輸入法之間快速切換。
- 在輸入訊息時按**操作**，便可從選單選取想要使用的輸入法。

### ■ 注音輸入法

下表顯示鍵盤上的注音符號和聲調符號的對應表，以及需要按幾下才能輸入所要的注音符號。


按鍵	一次	兩次	三次	四次	五次
1	ㄅ	ㄆ	ㄇ	ㄋ	
2	ㄅ	ㄆ	ㄇ	ㄋ	
3	ㄍ	ㄎ	ㄌ		
4	ㄏ	ㄏ	ㄏ		
5	ㄗ	ㄘ	ㄙ	ㄣ	
6	ㄗ	ㄘ	ㄙ		
7	ㄩ	ㄩ	ㄩ	ㄩ	
8	ㄩ	ㄩ	ㄩ	ㄩ	
9	ㄩ	ㄩ	ㄩ	ㄩ	ㄩ
0	一	ㄨ	ㄨ		
*		ㄨ	ㄨ	ㄨ	ㄨ

使用注音輸入法



- 輸入注音符號和聲調符號：重複按對應的數字鍵，直到出現所要的注音符號。重複按 **\*** **+** 直到出現想要的聲調符號。


2. 清除注音符號或聲調符號：按清除可刪除游標左側的注音符號或聲調符號。按住清除可刪除所有已輸入的注音符號和聲調符號。
3. 輸入中文字：按捲動鍵〔、〕、／或 〱 瀏覽候選字清單，並按確認選擇想要的字。
4. 預測功能：行動電話會根據您輸入的最後一個字，來預測可能會與該字形成字詞的下一個字。使用捲動鍵〔、〕、／或 〱 瀏覽候選字清單，並按確認輸入反白選取的字。
5. 結束預測功能：行動電話會根據您所選取的字繼續預測下一個字。如果您不需要使用預測功能，請按返回結束預測功能，或者馬上輸入下一個字的注音符號，或者按 \* 輸入符號或標點符號。
6. 刪除已輸入的字：清除所有注音符號與聲調符號之後，按清除可刪除游標左側的中文字，而按住清除則可更快速刪除已輸入的中文字。請使用捲動鍵〔、〕、／或 〱 來移動游標。

## ■ 重複輸入

如果您已輸入完畢，而行動電話仍處於注音輸入法模式，您就可以按住  重複輸入游標左側的字。

## ■ 使用傳統英文輸入法

重複按  到  的數字鍵，直到想要輸入的字母或符號出現為止。數字鍵上並沒有印出所有可以輸入的字元。可用的字元是根據在 **手機語言** 功能表所選取的語言而定。詳情請參閱第38頁的「語言」。要在字母模式中插入數字，只要按住想要的數字鍵即可。

- 若要輸入的字母和目前字母所使用的按鍵相同，請等候游標出現，或者按任一捲動鍵再輸入字母。
- 大部分的標點符號及特殊字元都可以按數字鍵  取得。

關於輸入文字的詳細說明，請參閱第19頁的「文字輸入小秘訣」。

## ■ 將智慧型預測英文輸入法設定為開或關



在輸入文字時，按**操作**選擇**預測字典**。

- 要設定開啓智慧型預測英文輸入法，請從字典選項清單選擇 **English**。智慧型預測英文輸入法僅適用於清單顯示的語言。
- 要切換回傳統英文輸入法，請選擇**關閉**。









## ■ 使用智慧型預測英文輸入法

只要透過單一按鍵的介面，就可以隨意輸入任何字母。智慧型預測英文輸入法使用內建的字典，您也可以加入新的字彙。

1. 使用  到  鍵輸入單字。每個字母只需按一次鍵，且每次按一次鍵單字就會有所改變。





範例：若要在選取英文字典時輸入 'Nokia'，請按

、、、、及 。

要在字母模式中插入數字，只要按住想要的數字鍵即可。

關於輸入文字的詳細說明，請參閱第19頁的「文字輸入小秘訣」。


2. 在輸入完單字並確認無誤後，請按  加入空格確認，或按任何捲動鍵。您也可以按捲動鍵來移動游標。

如果輸入的單字有誤，請重複按 ，或者按操作選擇**其他對應項**。出現您要的單字時，請確認。

若在該單字之後出現 "?", 表示字典中沒有這個單字。要在字典中新增單字，請按拼寫、輸入單字（使用傳統英文輸入法），然後再按儲存。當字典的空間已滿時，新加入的單字會取代最舊的單字。






3. 開始輸入下一個單字。

## 撰寫複合字



輸入複合字的前半部並按  加以確認。接著輸入後半部並確認。


## ■ 文字輸入小秘訣

您也可以使用以下功能來輸入文字：







- 要插入空格，請按 .
- 要向左、向右、向下或向上移動游標，請分別按捲動鍵 、、 或 .
- 要刪除游標左側的字，請按清除。按住清除可更快刪除已輸入的字。

要在輸入訊息時一次刪除所有的字，請按操作選擇**清除文字**。

- 要在使用智慧型預測英文輸入法時插入其他的單字，請按操作選擇**插入單字**。使用傳統英文輸入法輸入該字，然後按儲存。此單字也會隨著加到字典中。
- 在使用傳統英文輸入法時，您可以按  開啓特殊字元清單。在使用智慧型預測英文輸入法時，您可以按操作選擇**插入符號**來開啓特殊字元清單。或者，您也可以按住  來開啓特殊字元清單。

行動電話螢幕顯示特殊字元清單後，您可以按  進入表情符號清單。或者，在輸入文字時，按操作選擇**插入表情符號**來開啓表情符號清單。

按任一捲動鍵捲動到某個字或表情符號，然後按**確定**選取該字或表情符號。

您也可以按 、、 或  或  捲動到某個字，然後再按  選取該字。

## 6. 功能表功能

### ■ 訊息

#### (功能表1)



您可以讀取、撰寫、發送和儲存文字訊息、多媒體訊息和電子郵件訊息至相容裝置中，或從相容裝置讀取、撰寫、發送和儲存以上各訊息（系統服務）。所有的訊息都會分類放在資料夾中。

在發送任何文字或圖片訊息前，您必須先儲存訊息中心號碼。詳情請參閱第28頁的「訊息設定」。

#### 文字訊息

本行動電話可以發送與接收連續的加長型訊息（系統服務）。此訊息是由數則文字訊息所組成，並有可能影響到訊息的收費方式。螢幕上方會顯示可輸入的字元數和要發送的訊息數量。注意：輸入部分字元時可能會佔據比其他字元更多的空間。舉例來說，中文字佔據的空間會比英文字大，所以計數器可能會隨之調整可輸入的最多字數。如需連續的加長型訊息計費方式的相關資訊，請洽詢您的服務供應商。

您也可以發送和接收含有圖片的文字訊息。每則圖片訊息的大小是文字訊息的好幾倍。因此，發送一則圖片訊息所需的花費可能會大於發送一則文字訊息。



請注意：圖片訊息功能只有在行動電話系統業者或服務供應商支援時才能使用。只有具備圖片訊息功能的行動電話才能接收和顯示圖片訊息。

#### 編輯與發送訊息

1. 按功能表，然後選擇**訊息**、**文字訊息**和**建立訊息**。



**祕訣：**要快速開啓**建立訊息**功能表，請在待機模式中按〔 〕。

2. 編輯訊息。

- 要在訊息中插入文字範本或圖片，請參閱第23頁的「範本」。
- 要插入電話號碼，請按操作選擇**插入號碼**。直接輸入您要插入的電話號碼，或從通訊錄中搜尋，然後按**確認**。
- 要從通訊錄插入姓名，請按操作選擇**插入姓名**。反白您要的姓名，然後按操作。要插入姓名附加的電話號碼或文字項目，請按操作選擇**顯示詳情**。

3. 要發送訊息，請選擇操作選擇**發送**。

4. 直接輸入收訊人的電話號碼或從通訊錄搜尋。

按**確認**發送訊息。



請注意：使用簡訊系統服務發送訊息時，您的行動電話可能會顯示**訊息已發出**。這表示訊息已經由行動電話發送到行動電話內建的訊息中心號碼，並不表示要發送的對象已經接收到訊息。如需關於簡訊服務的詳細資訊，請洽詢您的服務供應商。

### 發送訊息選項

訊息輸入完畢後，請按操作選擇**發送選項**。

- 要發送一則訊息給數名收訊人，請選擇**發送至多人**。將訊息發送給指定的收訊人後，請按**完成**。
- 要使用訊息設定組發送訊息，請選擇**訊息設定組**和要使用的訊息設定組。

要定義訊息設定組，請參閱第28頁的「訊息設定」。

### 撰寫與發送簡訊電子郵件

Nokia 3108提供以下電子郵件功能：

- 簡訊電子郵件：透過簡訊發送電子郵件。下節將說明如何使用簡訊電子郵件。

在發送簡訊電子郵件之後，您必須先儲存發送此郵件的設定。詳情請參閱第28頁的「訊息設定」。如需瞭解簡訊電子郵件服務的可用性 & 申請事項，請洽詢您的行動電話系統業者或服務供應商。要在**通訊錄**裡儲存電子郵件地址，請參閱第

32頁的「每個姓名儲存多組電話號碼與文字項目」。

1. 按功能表，然後選擇**訊息、文字訊息**和**建立簡訊郵件**。
2. 輸入收訊人的電子郵件地址，或在**通訊錄**尋找，然後按**確認**。
3. 您也可以輸入簡訊電子郵件的主旨，然後按**確認**。
4. 輸入簡訊電子郵件訊息。詳情請參閱第17頁的「鍵盤輸入法」。螢幕右上角會顯示可輸入的總字元數。字元總數包含電子郵件地址和主旨。請同時參閱第23頁關於連續的加長型訊息的說明。

請同時參閱第23頁的「在訊息中插入文字範本」。圖片無法插入簡訊電子郵件中。


5. 要發送簡訊電子郵件，請按操作選擇**發送簡訊郵件**。若您尚未儲存發送簡訊電子郵件的設定，行動電話將會要求您輸入簡訊電子郵件的伺服器號碼。


按**確認**發送簡訊電子郵件。



請注意：使用簡訊系統服務發送電子郵件時，您的行動電話可能會顯示**訊息已發出**。該文字僅表示電子郵件已經由行動電話發送至電子郵件伺服器，並不表示要發送的對象已接收到電子郵件。如需電子郵件服務的詳細資訊，請洽詢您的服務供應商。

## 閱讀與回覆訊息

接收到訊息時，螢幕上會出現  指示符號、新訊息的數量、以及    條新訊息。


 閃動表示訊息記憶體已滿。在接收新訊息以前，請先刪除部分的舊訊息。

文字訊息功能使用共享記憶體。詳情請參閱第 viii 頁的「共享記憶體」。

1. 按顯示查看新訊息，或按退出稍後再查看訊息。

稍後閱讀訊息：

按功能表，然後選擇 **訊息**、**文字訊息** 和 **收件匣**。

2. 若收到一則以上的訊息，請選擇您要閱讀的訊息。未閱讀的訊息前面會以  表示。
3. 在閱讀或查看訊息時，請按操作。

您可以選擇想要使用的選項，例如：刪除、以文字訊息或簡訊電子郵件轉寄或編輯訊息、或者移動或重新命名您正在閱讀的訊息。

選擇 **複製至日曆** 可將所有訊息文字複製到行動電話的日曆，以做為當天的備忘錄。如需日曆的詳細資訊，請參閱第 43 頁的「日曆」。

選擇 **訊息詳情** 可查看寄件人的姓名與電話號碼、所使用的訊息中心、收到的日期與時間等資訊。

選擇 **提取詳情** 可得知目前發訊人的電話號碼、電子郵件地址和網站位址。注意：網址或電子郵件地址兩端必須與其他文字分開（空格）行動電話才能進行辨識。

閱讀圖片訊息時，選擇 **儲存圖片** 可將圖片儲存 **範本** 資料夾。



4. 選擇 **回覆** 可回覆訊息。選擇 **原訊息** 可在回覆訊息中包含原來的訊息、或選擇標準的回答方式回覆、或選擇 **空白螢幕**。
5. 按操作選擇 **發送**，然後按確認可將訊息發送到螢幕顯示的號碼。

## 收件匣與寄件匣資料夾

行動電話會將收到的文字訊息儲存在 **收件匣** 資料夾，並將發送的訊息儲存在 **文字訊息** 子功能表的 **寄件備份** 資料夾。

您稍後要發送的文字訊息會儲存在 **存檔** 或 **範本** 資料夾。

## 範本


本行動電話有提供文字範本（以  表示）和圖片範本（以  表示）。

要進入範本清單，請按功能表，然後選擇 **訊息**、**文字訊息** 和 **範本**。

## 在訊息中插入文字範本

- 在輸入或回覆訊息時，按操作。選擇 **使用範本**，然後選擇要插入的範本。

## 在文字訊息中插入圖片

- 在輸入或回覆訊息時，按操作。選擇**插入圖片**，然後選擇要查看的圖片。按**插入**將圖片插入訊息中。訊息標題上的指示符號表示已附加圖片。訊息中所能輸入的字元數，依圖片的大小而決定。

要在發送訊息前同時檢視文字與圖片，請按操作選擇**預覽**。

## 存檔資料夾與我的資料夾


要整理您的訊息，可將部分訊息移至**存檔**資料夾，或者為訊息新增資料夾。

在閱讀訊息時，請按操作。選擇**移動**、捲動到要移動訊息的目標資料夾，然後按**選擇**。

要新增或刪除資料夾，請按功能表，然後選擇**訊息**、**文字訊息**和**我的資料夾**。

- 要新增資料夾，請按操作選擇**增加資料夾**。
- 要刪除資料夾，請捲動到要刪除的資料夾，然後按操作選擇**刪除資料夾**。

## 多媒體訊息

 請注意：當您的行動電話系統業者或服務供應商支援時才能使用此功能。只有具備相容多媒體訊息功能的行動電話才可以接收和顯示多媒體訊息。

多媒體訊息可包含文字、聲音和圖片。本行動電話支援單筆最大為50

KB的多媒體訊息。如果超過此容量，行動電話將可能無法接收此訊息。根據所使用的系統，您可能會接收到包含可以檢視多媒體訊息的網址的文字訊息。

如果訊息含有彩色影像或圖片，則行動電話會將這些彩色影像或圖片按比例縮小以符合螢幕尺寸。



請注意：若已將**允許多媒體接收**設為**是**或在**註冊系統**，您的行動電話系統業者或服務供應商就可能會對您接收的每個訊息收費。

多媒體訊息支援以下格式：

- 彩色影像和圖片：JPEG、GIF、PNG和BMP。
- 聲音：可擴充的和弦鈴聲MIDI (SP-MIDI) 與單音鈴聲。



本行動電話不一定會支援上述提及的所有檔案格式。如果接收到的訊息包含任何未支援的元素，它們將由其檔名和**對象格式不支援**的文字說明所取代。

注意：當您正在講電話、玩遊戲或執行其他 Java 應用程式，或透過 GSM 瀏覽網頁時，可能會無法接收任何多媒體訊息（詳情請參閱第 50 頁的「手動輸入服務設定」）。導致多媒體訊息發送失敗的原因有很多，所以請勿使用多媒體訊息來發送重要資料。

## 輸入與發送多媒體訊息

要設定多媒體訊息，請參閱第28頁的「多媒體訊息設定」。要瞭解多媒體訊息服務的可用性及申請事項，請洽詢您的行動電話系統業者或服務供應商。

1. 按功能表，然後選擇**訊息**、**多媒體訊息**和**建立訊息**。
2. 直接輸入訊息或使用手寫筆輸入訊息。詳情請參閱第17頁的「鍵盤輸入法」或第12頁的「手寫輸入法」。


要插入圖片或聲音檔，請分別按操作選擇**插入影像**或**插入音效片段**。之後會顯示**多媒體資料**中的可用資料夾清單。開啟其中一個資料夾、捲動到想插入的圖片或聲音檔，然後按操作選擇**插入**。訊息標題上的或指示符號表示已附加影像或聲音檔。版權保護可避免部分影像、鈴聲和其他內容在未經授權的情況遭到複製、修改、傳送或轉寄。

要從**通訊錄**插入姓名，請按操作選擇**更多選項**和**插入姓名**。捲動到您要的姓名，然後按操作選擇**插入姓名**。

要插入電話號碼，請按操作選擇**更多選項**和**插入號碼**。直接輸入電話號碼，或從**通訊錄**尋找，然後按確認。


3. 要在訊息發出前預覽，請按操作選擇**預覽**。



4. 要發送訊息，請按操作選擇**發送至號碼**（或者**發送至郵件地址**或**發送至多人**）。
5. 輸入收訊人的電話號碼（或電子郵件地址），或從**通訊錄**尋找。按確認，該訊息會移至**寄件匣**資料夾準備發送。

發送多媒體訊息可能比發送文字訊息所花的時間還久。動態指示符號會在發送期間出現。您仍然可以在這段時間使用行動電話的其他功能。如果訊息發送中斷，行動電話會嘗試重傳幾次。如果發送失敗，訊息仍舊會在保留在**寄件匣**資料夾。您可以稍後嘗試重新發送。

若已將**儲存已發訊息**設為**是**，已發送的訊息就會儲存在**寄件備份**資料夾。詳情請參閱第28頁的「多媒體訊息設定」。

## 閱讀與回覆多媒體訊息

閃動表示多媒體訊息記憶體已滿。詳情請參閱第26頁的「多媒體訊息記憶體已滿」。

當行動電話接收到多媒體訊息時，螢幕上就會顯示動態指示符號。訊息接收完畢後，螢幕上就會出現指示符號和**收到多媒體訊息**。

多媒體訊息功能使用共享記憶體。詳情請參閱第viii頁的「共享記憶體」。

1. 按顯示可查看訊息，而按退出則可稍後再查看訊息。

稍後閱讀訊息：按功能表，然後選擇**訊息**、**多媒體訊息**和**收件匣**。

2. 捲動查看訊息內容。按操作就可使用以下幾個選項：

- **刪除訊息**可刪除已儲存訊息。
- **回覆**或**全部回覆**可回覆訊息。要發送回覆訊息，請參閱第25頁的「輸入與發送多媒體訊息」。
- **轉發至號碼**、**轉發至郵件地址**或**轉發至多人**可轉發訊息。
- **訊息詳情**可查看訊息主旨、大小和類別。
- **詳情**可查看附加影像或聲音檔資訊。
- **儲存音效片段**可將鈴聲儲存到**多媒體資料**。
- **儲存影像**可將影像儲存到**多媒體資料**。

請同時參閱第42頁的「多媒體資料（功能表7）」中關於**多媒體資料**檔案選項的說明。注意：版權保護可避免部分影像、鈴聲和其他內容在未經授權的情況遭到複製、修改、傳送或轉寄。

## 收件匣、寄件匣、已存訊息與寄件備份資料夾


行動電話會將接收到的多媒體訊息儲存在**多媒體訊息**子功能表的**收件匣**資料夾。

尚未發送的多媒體訊息則會移到**多媒體訊息**子功能表的**寄件匣**資料夾。

您要稍後發送的多媒體訊息會儲存在**多媒體訊息**子功能表的**已存訊息**資料夾。

若已將**儲存已發訊息**設為**是**，已發送的多媒體訊息就會儲存在**多媒體訊息**子功能表的**寄件備份**資料夾。詳情請參閱第28頁的「多媒體訊息設定」。

## 多媒體訊息記憶體已滿

若要儲存新的多媒體訊息時訊息記憶體已滿，指示符號就會閃動，並顯示**多媒體記憶體已滿，顯示等待的訊息**。要閱讀等待的訊息，請按**顯示**。要儲存訊息，請按**操作**選擇**儲存訊息**，然後刪除舊訊息（首先選擇資料夾，然後選擇要刪除的舊訊息）。注意：除非您已選擇要儲存等待的訊息，否則該訊息將不會儲存在行動電話中（即使您已查看過訊息也一樣）。

要放棄等待的訊息，請按**退出**和**確認**。若按**取消**，您就可以查看訊息。

## 刪除訊息

1. 要刪除文字訊息，請按功能表，然後選擇**訊息**、**文字訊息**和**刪除訊息**。

要刪除所有資料夾內的訊息，請在顯示**刪除全部資料夾中的訊息？**時選擇**全部訊息**，然後按**確認**。若資料夾還包含未閱



讀的訊息，行動電話將詢問是否想要一併刪除它們。

要刪除多媒體訊息，請按功能表，然後選擇**訊息**、**多媒體訊息**和**刪除訊息**。

2. 要刪除資料夾內的所有訊息，請捲動到該資料夾，然後按選擇。若該資料夾還包含未閱讀的訊息，行動電話將詢問是否想要一併刪除它們。

## 聊天室

您可以使用這個較快的文字訊息應用程式與他人交談（系統服務）。您無法儲存已接收或發送的訊息，但在聊天時，您可以看到這些訊息。每則訊息皆被視為一則文字訊息發出。

1. 要啟動聊天室，請按功能表，然後選擇**訊息**和**聊天室**。直接輸入或從通訊錄尋找您聊天對象的電話號碼，然後按確認。

另一個啟動聊天室的方式：當您收到訊息時，請按顯示閱讀訊息內容。要啟動聊天室，請按操作選擇**聊天室**。

2. 輸入您的聊天暱稱，然後按確認。
3. 編寫聊天訊息。
4. 要發送訊息，請按操作選擇**發送**。
5. 聊天對象的回覆訊息會顯示在您的原始訊息之上。

要回覆訊息，請按確認並重複步驟3和4。

6. 要結束聊天，請按**確認**，然後按操作選擇**退出**。

要查看目前聊天室的最新訊息，請按操作選擇**聊天記錄**。您發送的訊息會以'<'和您的暱稱表示，而接收到訊息則會以'>'和發訊人的暱稱表示。按返回可回到您正在編寫的訊息。要編輯您的暱稱，請選擇**你的名字**選項。

## 語音訊息


語音信箱是系統服務，而且您可能必須先申請才可使用本服務。如需關於語音信箱的詳細資訊以及語音信箱號碼，請洽詢您的服務供應商。

按功能表，然後選擇**訊息**和**語音訊息**。選擇：

- **接聽語音訊息**可使用儲存於**語音信箱號碼**功能表的電話號碼撥打語音信箱。

每組電話號碼都有其專屬的語音信箱號碼。詳情請參閱第37頁的「用戶撥出號碼」。

- **語音信箱號碼**可輸入、從通訊錄尋找、或編輯您的語音信箱號碼，按確認進行儲存。

如果系統支援，出現指示符號就表示有新的語音留言。按**接聽**可撥出您的語音信箱號碼。



**祕訣：**按住 **12345** 可撥打語音信箱。

## 廣播訊息

廣播訊息系統服務可讓您接收各種不同主題的訊息，例如：天氣或交通狀況。若要了解相關主題及主題號碼，請洽詢您的服務供應商。

若將**GPMS連結**設為**保持連線**，可能無法接收廣播訊息。在此情況下，請將**GPMS連結**設為**當需要時**（請參閱第50頁的「GPMS連結」）即可接收廣播訊息。

## 訊息設定

訊息設定會影響訊息的發送、接收與閱讀。

### 文字訊息設定

1. 按功能表，然後選擇**訊息、訊息設定、文字訊息和訊息設定組**。
2. 若SIM卡支援多種訊息設定組，請選擇您要變更的設定組。
  - 選擇**訊息中心號碼**可儲存發送文字訊息所需的訊息中心號碼。您可以從服務供應商處獲得此號碼。
  - 選擇**發送格式**可選取訊息類型**文字、電子郵件、傳呼或傳真**。
  - 選擇**訊息有效期**可選擇系統應嘗試發送訊息的時間長度。
  - 在**文字**訊息類型中，選擇**預設收訊號碼**可儲存此訊息設定組發送訊息的預設號碼。

- 選擇**傳送報告**可要求系統發送訊息傳送報告（系統服務）。
- 選擇**使用GPMS**可將GPMS設為簡訊的優先傳輸方式（系統服務）。
- 選擇**本中心回覆**可讓收訊人透過您的訊息中心回覆訊息（系統服務）。
- 選擇**重新命名訊息設定組**可變更選取的訊息設定組名稱。只有在SIM卡支援多種設定組時才會顯示訊息設定組。

### 替換設定

若文字訊息記憶體已滿，行動電話將無法接收或發送任何新訊息。不過，您可以設定行動電話為自動以新文字訊息取代**收件匣**和**寄件備份**資料夾內的舊文字訊息。

按功能表，然後選擇**訊息、訊息設定、文字訊息和替換收件匣或替換寄件備份**。選擇**是**可設定行動電話自動以新文字訊息分別取代**收件匣**或**寄件備份**資料夾內的舊文字訊息。

### 多媒體訊息設定

按功能表，然後選擇**訊息、訊息設定和多媒體訊息**。選擇：

- **儲存已發訊息**：選擇**是**可設定行動電話將已發送的多媒體訊息儲存在**寄件備份**資料夾。若選擇**否**，就不會儲存已發送的訊息。

- **傳送報告**：要求系統發送訊息傳送報告（系統服務）。
  - **縮小影像**：選擇**是**可設定行動電話將多媒體訊息附加的影像調整為預設大小（若影像原本的大小超過預設大小）。若選擇**否**，附加的影像將會以其原本大小插入訊息中。
  - **允許多媒體接收**：選擇**否**、**是**或在**註冊系統**可使用多媒體服務。若選擇**在註冊系統**，您將無法在您的註冊系統之外接收多媒體訊息。
  - **收到的多媒體訊息**：選擇**提取**可設定行動電話自動擷取已接收的多媒體訊息。若不要接收多媒體訊息，請選擇**拒絕**。若將**允許多媒體接收**設定為**否**，就不會顯示此設定。
  - **連結設定**：定義擷取多媒體訊息的連結設定。啓動您要儲存設定的連結設定組，然後再編輯此設定組。
    - **設定組名稱**：輸入新的連結設定組名稱，然後按**確認**。
    - **首頁**：輸入您要使用的WAP服務首頁位址、按 **輸入點(.)**，然後按**確認**。
    - **連結類型**：選擇**持續連結**或**臨時連結**。
    - **傳輸方式**：選擇**GPRS**。
    - **傳輸方式設定**：可編輯以下選項：
      - **GPRS 連結點**：輸入連結點名稱來建立到GPRS系
- 統的連結，然後按**確認**。請洽詢您的行動電話系統業者或服務供應商以取得連結點名稱。
- **IP位址**：輸入IP位址、按 **輸入點(.)**，然後按**確認**。您可從您的行動電話系統業者或服務供應商取得IP地址。
  - **認證類型**：選擇**安全**或**普通**。
  - **用戶名稱**：輸入用戶名稱，然後按**確認**。
  - **密碼**：輸入密碼，然後按**確認**。
  - **允許接收廣告**：您可以接收或拒絕廣告。若將**允許多媒體接收**設定為**否**，就不會顯示此設定。
- ### 以文字訊息的方式接收多媒體連結設定
- 您也許可以從提供您WAP服務的行動電話系統業者或服務供應商，以文字訊息的方式接收服務設定。請洽詢您的行動電話系統業者或服務供應商以取得更詳細的資訊。
- ### 字體大小設定
- 要選擇閱讀與輸入訊息的字體大小，請按功能表，然後選擇**訊息**、**訊息設定**、**其他設定**和**字體大小**。
- ### 系統指令編輯器
- 按功能表，然後選擇**訊息**和**系統指令編輯器**。輸入並發送服務請求（也稱為USSD指令），例如系統服

務的啟動指令，至您的服務供應商（系統服務）。

## ■ 通話記錄 （功能表2）



行動電話會記錄未接來電、已接來電和已撥電話的號碼，以及大約的通話時間與費用。

當系統支援以上功能、在開機狀態下，以及位於系統的服務範圍內時，行動電話才會記錄未接來電和已接來電。

當您按**未接來電**、**已接來電**和**已撥電話**的操作時，您就可以查看通話的日期和時間、從清單編輯或刪除電話號碼、將電話號碼儲存在通訊錄、或者發送訊息至該電話號碼。

### 最近通話記錄

按功能表，然後選擇**通話記錄**和以下功能：

- **未接來電**可查看最近 10 通未接來電（系統服務）。（姓名或）電話號碼前的數字表示該名撥號者嘗試撥打電話給您的次數。



祕訣：未接來電的提示顯示時，按顯示即可進入電話號碼的記錄清單。捲動到您要回電的號碼，然後按 $\backslash$ 。

- **已接來電**可查看最近 10 通已接來電（系統服務）。
- **已撥電話**可查看最近 20 通已撥或嘗試撥出的電話號碼記錄。

- **刪除最近記錄**可刪除最近的通話記錄。您可以選擇刪除最近通話記錄中的所有電話號碼，也可以選擇僅刪除未接來電、已接來電或已撥電話記錄中的電話號碼。您無法復原此操作。

### 通話計數器與通話計時器



請注意：行動電話系統業者或服務供應商實際開出的通話和服務費用發票可能不盡相同，這要視網路系統的功能、帳單四捨五入或稅金等等因素而定。

按功能表，然後選擇**通話記錄**和以下功能：

- **通話計時**可捲動查看接聽來電與撥出電話大約耗費的時間；時間以時、分、秒顯示。清除計時器時需要輸入保密碼。

每組電話號碼都有其專屬的通話計時器，並且會顯示選取號碼的計時器資訊。詳情請參閱第37頁的「用戶撥出號碼」。

- **通話計費**（（系統服務））。選擇**最後通話**或**通話費用總計**就可以使用**計費方式**功能指定的計費單位來查看上一通或所有通話的費用。

選擇**話費設定**，然後選擇**計價器歸零**可清除計數器，或者選擇**計費方式**設定行動電話顯示剩餘通話時間（計算方式可使用**計價單位**或**貨幣**）。有關收費單位價格的資訊，請洽詢您的服務供應商。

選擇**話費限額**可以某一額度的計費單位或貨幣單位限制您的通話費用。設定話費限額時需要輸入PIN2碼。



請注意：當電話費餘額用完時，您還是可以撥打行動電話內建的緊急電話號碼（例如112、119或其他公用緊急事故電話號碼）。

- **GPRS計數器**：捲動查看最後發送或接收的資訊、查看所有發送與接收的資訊總數，與清除計數器。計數器單位以位元計算。清除計數器時需要輸入保密碼。
- **GPRS計時器**：捲動並查看最後GPRS的連結時間或GPRS連結所耗費的大約時間。您也可以清除計時器。清除計時器時需要輸入保密碼。

## ■ 通訊錄 (功能表3)



您可以將姓名與電話號碼儲存在行動電話記憶體（內部通訊錄）和SIM卡記憶體（SIM通訊錄）中。

- 內部通訊錄最多可儲存 300 個的姓名，而每個姓名都可以包含電話號碼與文字項目。可儲存的姓名數量需視姓名長度、電話號碼和文字項目的數目與長度而定。
- 本行動電話支援可儲存超過 250 筆姓名及電話號碼的 SIM

卡。儲存在SIM卡中的姓名與電話號碼會以☐表示。

## 通訊錄設定

按功能表，然後選擇**通訊錄**和**設定**。選擇：

- **記憶體選擇**可選取您要使用的通訊錄。要從行動電話和SIM卡尋找姓名和電話號碼，請選擇**手機和SIM卡**。姓名與電話號碼會儲存在行動電話的記憶體中。
- **顯示方式**可選取通訊錄中的姓名和電話號碼顯示的方式。
- **記憶體狀態**可查看選取通訊錄中目前所儲存的姓名與電話號碼數目，以及尚可儲存的數目。

## 儲存姓名與電話號碼 (增加姓名)

姓名與電話號碼將會儲存在目前使用的記憶體中。詳情請參閱上述的「通訊錄設定」。


1. 按功能表，然後選擇**通訊錄**和**增加姓名**。
2. 輸入姓名，然後按**確認**。
3. 輸入電話號碼，然後按**確認**。
4. 姓名和電話號碼儲存完畢之後，請按**完成**。













**秘訣：**快速儲存在待機模式中，輸入電話號碼。按操作選擇**儲存**。輸入姓名，然後按**確認**和**完成**。


## 每個姓名儲存多組電話號碼與文字項目

在行動電話的內部通訊錄中，每一個姓名都可儲存不同類型的電話號碼和簡短的文字項目。

儲存的第一組電話號碼會自動設為預設電話號碼，並在號碼類型指示符號外加上外框來表示，例如 。當您從通訊錄選擇姓名撥打電話時，如果沒有選擇其他號碼，行動電話就會撥打預設的電話號碼。

1. 確認您使用的記憶體為**手機**或**手機和SIM卡**。詳情請參閱第31頁的「通訊錄設定」。
2. 要進入姓名和電話號碼清單，請在待機模式中按 。
3. 在行動電話的內部通訊錄中，捲動到您想加入新電話號碼或文字項目的姓名，然後按詳情。
4. 按操作，然後選擇**增加號碼**或**增加詳情**。
5. 選擇以下號碼類型之一： **一般**、 **手機**、 **住家**、 **辦公室**和 **傳真**，或文字類型  **電子郵件**、 **網址**、 **通訊地址**和 **說明**。  
要變更號碼或文字類型，請在選單中選擇**更改類型**。
6. 輸入電話號碼或文字項目，然後按**確認**儲存。
7. 按**返回**和**退出**可回到待機模式。

## 變更預設電話號碼



在待機模式中按 、捲動到您要的姓名，然後按詳情。捲動到要設為預設的電話號碼。按操作選擇**設定為預設號碼**。

## 在通訊錄中尋找姓名




### 使用尋找功能開始搜尋

1. 按**通訊錄**，然後選擇**尋找**。
2. 直接輸入、或使用手寫筆在手寫輸入板上書寫要搜尋的姓名的第一個字，然後按**尋找**。
3. 捲動到想要的姓名，然後按詳情。使用捲動鍵查看選取姓名的詳細資料。

### 在待機模式中按捲動鍵或使用快速尋找功能進行搜尋

1. 在待機模式中，按  或  就會自動反白第一個或最後一個姓名（或電話號碼）。或者，您也可以按在待機模式中按**通訊錄**，然後選擇**快速尋找**。
2. 重複按對應的數字鍵，輸入您要搜尋的中文姓名的第一個注音符號。您輸入的注音符號將會出現在蹦現式視窗中。若有需要，您也可以按在蹦現式視窗中輸入更多資料。之後螢幕會列出符合搜尋條件的姓名。

注意：列出的姓名順序可能與通訊錄內的排列順序不同。

預設輸入法為注音。當螢幕出現蹦現式視窗時，按   可切換到其他輸入法，例如： 筆劃、大寫和小寫。接著，行動電話

就會搜尋符合輸入筆劃的中文姓名，或搜尋符合輸入字母的英文姓名。

使用捲動鍵搜尋姓名時，您也可以使用手寫輸入法：書寫您要搜尋的姓名的第一個中文字或字母。按**確認**和**尋找**，接著螢幕便會顯示符合的中文姓名，以及符合輸入開頭字母的英文姓名。注意：若已打開拉蓋，您就無法進入**快速尋找**功能表。

- 捲動到想要的姓名。按**詳情**，並使用捲動鍵查看選取名稱的詳細資料。

## **編輯名稱、電話號碼或文字項目**

尋找要編輯的姓名（和電話號碼），然後按**詳情**。捲動到要編輯的姓名、電話號碼或文字項目，然後按**操作**。選擇**修改姓名**、**修改號碼**或**修改詳情**來編輯姓名、電話號碼或文字，然後按**確認**。


## **刪除姓名與電話號碼**

按功能表，然後選擇**通訊錄**和**刪除**。

- 要逐個刪除姓名和電話號碼，請選擇**逐個刪除**並捲動到要刪除的姓名（和電話號碼）。按**刪除**並按**確認**確定。
- 要一次刪除通訊錄內所有的姓名和電話號碼，請選擇**全部刪除**，然後捲動到通訊錄（**手機**

或**SIM卡**），再按**刪除**。按**確認**，然後輸入保密碼確認。

## **刪除電話號碼或文字項目**

在待機模式中按、捲動到想要的姓名（和電話號碼），然後按**詳情**。捲動到要刪除的電話號碼或文字項目、然後按**操作**分別選擇**刪除號碼**或**刪除詳情**。

## **複製通訊錄**

您可將姓名及電話號碼從行動電話記憶體複製到SIM卡記憶體，反之亦然。注意：儲存於行動電話內部記憶體中的文字項目（如電子郵件地址）將不會隨之複製到SIM卡中。

- 按功能表，然後選擇**通訊錄**和**複製**。
- 選擇複製的方向，  
**手機至SIM卡**或**SIM卡至手機**。
- 選擇**逐個複製**、**全部複製**或**預設號碼**。
  - 若選擇**逐個複製**，請捲動到要複製的姓名，然後按**複製**。  
**預設號碼**會在從行動電話複製到SIM卡時顯示，並且只會複製預設的電話號碼。
- 要選擇保留或刪除原來的姓名和電話號碼，請選擇**保存原記錄**或**刪除原記錄**。
  - 若選擇**全部複製**或**預設號碼**，請在顯示**開始複製？**或**開始移動？**時按**確認**。



## 發送與接收名片

若系統支援的話，您就可以使用訊息功能，從相容裝置發送與接收個人的聯絡資訊名片。

### 接收名片

以訊息的方式收到名片時，請按顯示。按儲存可將名片儲存在行動電話記憶體。若不要儲存名片，請按退出和確認。

### 發送名片

您能以訊息的方式將名片發送到相容行動電話，或其他支援vCard標準的手持裝置。

1. 要發送名片，請從通訊錄尋找要發送的姓名和電話號碼、按詳情和操作，然後選擇**發送名片**。
2. 要以 OTA 訊息的方式發送名片，請選擇**經簡訊發送**。

## 單鍵撥號

要將電話號碼指定給單鍵撥號鍵，請按功能表，然後選擇**通訊錄、單鍵撥號**。捲動到您要指定單鍵撥號的電話號碼。

按設定和尋找，然後先選姓名，再選要指定的電話號碼。如果該按鍵已指定電話號碼，請按操作，然後您就可以查看、變更或刪除指定的電話號碼。

若**單鍵撥號**功能已關閉，行動電話將詢問您是否要啟動此功能。按確認啟動此功能。詳情請參閱第37頁的「單鍵撥號」。

## 客服號碼

若SIM卡中包含客服號碼，您就可以撥打此號碼給您的服務供應商。

按功能表，然後選擇**通訊錄和客服號碼**。在目錄中捲動到客服號碼，然後按 $\backslash$ 撥出電話。

## 服務電話

若SIM卡中包含服務號碼，您就可以撥打此號碼給您的服務供應商。

按功能表，然後選擇**通訊錄和服務號碼**。捲動到服務號碼，然後按 $\backslash$ 撥出電話。

## 本手機號碼

可查看已經儲存在SIM卡中的**本手機號碼**。（此功能需SIM卡支援。）要查看本號碼，請按功能表，然後選擇**通訊錄和本手機號碼**。捲動到想要的姓名或電話號碼，然後按顯示。

## 號碼分組

您可以將儲存在通訊錄的姓名和電話號碼分類至號碼分組中。您可以為每個號碼分組設定一個專用的鈴聲，並在螢幕上顯示特別的圖案以便分組成員在來電識別之用。詳情請參閱以下說明。要設定行動電話只在特定號碼分組的電話號碼來電時才會發出鈴聲，請參閱第40頁的「提示音設定」中關於**優先號碼組**的說明。

按功能表，然後選擇**通訊錄、號碼分組**和想要的號碼分組。選擇：



- **重新命名**、輸入號碼分組的新名稱，然後按**確認**。
- **分組鈴聲**，然後選擇要使用的群組鈴聲。**預設**為目前所使用的操作模式鈴聲。
- **分組圖案**，然後選擇**開**設定行動電話顯示分組圖案、**關**不顯示分組圖案，或**顯示**查看分組圖案。
- **分組成員**可新增姓名至號碼分組。按操作選擇**增加姓名**。捲動到要新增至群組的姓名，然後按**增加**。

要從號碼分組刪除姓名，捲動到要刪除的姓名，然後按操作選擇**刪除姓名**。

## ■ 操作模式 (功能表4)



您的行動電話有各種設定群組與操作模式，讓您依喜好為不同的事件或情境設定不同的鈴聲。首先要自訂操作模式，之後只需啟動此個人化的操作模式便能使用。可以使用的操作模式包括：**標準**、**無聲**、**會議**、**戶外**和**傳呼機**。


按功能表選擇**操作模式**。捲動到一個操作模式，然後按**選擇**。

- 要啟動選取的操作模式，請選擇**啟動**。
- 要讓操作模式執行一段特定時間（最多24小時），請選擇**定時**並設定結束時間。定時的操作模式時間到後，就會啟動前一個未設定時的操作模式。

- 要自訂操作模式，請選擇**個人化選擇**。選取要變更的設定，然後進行變更。您也可以按**提示音設定**功能表變更相同設定。詳情請參閱第40頁的「提示音設定」。

要重新命名操作模式，請選擇**更改模式名稱**。您無法重新命名**標準**操作模式。



**祕訣：**要在待機模式中快速變更操作模式，請按電源鍵 、捲動到要啟動的操作模式，然後按**選擇**。

## ■ 設定 (功能表5)



### 右選擇鍵

要快速進入某些特定功能，您可以將特定功能新增至右選擇鍵指定清單，並且重新排列清單中的功能。

1. 按功能表，然後選擇**設定**和**右選擇鍵設定**。

- 要選取右選擇鍵的功能，請選擇**選擇操作**，螢幕就會出現可用的功能清單。

要將特定功能新增到選擇鍵清單，請按**標記**。當特定功能新增至清單後，右選擇鍵就會從**通訊錄**變為**捷徑**。

要從清單刪除特定功能，請按**取消**。

- 要重新排列清單中的功能，請按**組織**，然後選擇想要重

新排列的功能。按**移動**，然後選擇一個選項來移動清單中的功能。

2. 若您已完成所有變更，請按**完成**。要儲存變更，請按**確認**；若不要儲存變更，請按**取消**。

## 螢幕保護圖案設定

在待機模式中，行動電話會啟動數位式時鐘螢幕保護圖案以節省電力。若經過一段時間沒有使用行動電話的任何功能，就會啟動螢幕保護圖案功能。您可以按任意鍵關閉螢幕保護圖案。當行動電話離開系統涵蓋範圍時，螢幕保護圖案也會隨之關閉。

按功能表，然後選擇**設定**、**螢幕保護圖案**和以下功能：

- **開**可開啓螢幕保護圖案；
- **關**可關閉螢幕保護圖案；
- **選擇螢幕圖案**可選擇要將動態或靜態圖案設為螢幕保護圖案；
- **啟動時間**可設定螢幕保護圖案啟動的延時時間。

## 時間與日期設定

### 時鐘

按功能表，然後選擇**設定**、**時間和日期設定**和**時鐘**。

選擇**顯示時鐘**（或**不顯示時鐘**）可顯示（或隱藏）在待機模式中螢幕右上角所顯示的時間。選擇**調整時間**可調整時鐘的時間，而**時間格**

**式**則可以選擇12小時或24小時制的時間格式。

### 日期

按功能表，然後選擇**設定**、**時間和日期設定**和**日期**。

選擇**顯示日期**（或**不顯示日期**），行動電話就會在待機模式螢幕上顯示（或隱藏）日期。選擇**設定日期**可調整日期。您也可以選擇日期格式。

如果電池電量已完全耗盡，或者已卸下，您可能就需要重新設定日期和時間。

### 自動更新時間

按功能表，然後選擇**設定**、**時間和日期設定**和**自動更新時間**（系統服務）。要根據目前的時區自動更新行動電話的時間和日期，請選擇**開**。要在更新之前設定行動電話確認此動作，請選擇**更新前先確認**。

注意：自動更新日期和時間將影響其他與時間相關的功能（例如鬧鐘）。這些功能會根據更新的時間進行。部分設定的鬧鈴時間可能會因為更新時間而過期。

## 通話設定

### 來電轉接

按功能表，然後選擇**設定**、**通話設定**和**來電轉接**（系統服務）。來電轉接功能可將來電轉接至另一個電話號碼，例如：轉接至您的語音信箱號碼。若需詳細資訊，請洽詢服務供應商。如果您的SIM卡或行





動電話系統業者不支援轉接功能，就不會顯示此選項。

選擇您要的轉接選項，例如：在您忙線中或想拒接來電時，選擇**通話中轉接來電**就可轉接通話。

要將來電轉接設定為開，請選擇**啟動來電轉接**，然後選擇轉接來電的延時時間（需有此來電轉接選項）。要將來電轉接設定為關，請選擇**取消來電轉接**，或選擇**檢查狀態**檢查是否已啟動來電轉接。**檢查狀態**僅適用於特定選項。您可同時啟動多個轉接選項。

要在待機模式中顯示轉接指示符號，請參閱第2頁的「待機模式」。

### 任意鍵接聽

按功能表，然後選擇**設定**、**通話設定**和**任意鍵接聽**。選擇**開**後，您只需按任何一個鍵便可接聽來電，但 、選擇鍵  和 ，以及  除外。

### 掀蓋通話設定

打開或闔上活動掀蓋不一定會影響語音通話功能。您可以自己設定。



1. 按功能表，然後選擇**設定**、**通話設定**、**掀蓋通話設定**。
2. 共有三個選項：
  - **無**（此為預設設定）：打開或闔上活動掀蓋並不會影響語音通話的狀態。
  - **接聽和掛斷電話**：
    - 打開活動掀蓋可接聽來電。

- 闔上掀蓋可結束通話。
- **僅接聽電話**：
  - 打開活動掀蓋可接聽來電。
  - 闔上活動掀蓋不會結束通話。

### 自動重撥

按功能表，然後選擇**設定**、**通話設定**和**自動重撥**。選擇**開**後，行動電話將在撥號失敗之後繼續撥號，最多十次（須視系統環境而定）。

### 單鍵撥號

按功能表，然後選擇**設定**、**通話設定**和**單鍵撥號**。選擇**開**後，便可撥出已指定單鍵撥號鍵（從  至  的姓名和電話號碼（只需按住對應的號碼鍵即可）。

### 來電等待

按功能表，然後選擇**設定**、**通話設定**和**來電等待**。選擇**啟動來電等待**後，當您在通話中有新來電時，系統將會通知您（系統服務）。詳情請參閱第10頁的「接聽等待中的來電」。

### 通話總結

按功能表，然後選擇**設定**、**通話設定**和**通話總結**。選擇**開**，行動電話就會在通話結束後概要顯示每通電話大概的通話時間（系統服務）。

### 發送本手機號碼

按功能表，然後選擇**設定**、**通話設定**和**發送本手機號碼**。選擇**是**後，您的電話號碼將會顯示在受話方

的電話上（系統服務）。選擇**系統預設**後，就會使用服務供應商預設的設定。

## 用戶撥出號碼

用戶撥出號碼是一項系統服務，您可選擇號碼1或2（即用戶申請的電話號碼）撥打電話。

按功能表，然後選擇**設定**、**通話設定**和**用戶撥出號碼**。如果選取**號碼2**，但卻沒有申請此項系統服務，您將無法撥打電話。但不論選取哪個號碼，您可以接聽兩個號碼上的來電。

如果您的SIM卡支援此功能，您只要選擇**不允許**選項就可免去選擇號碼的麻煩。

如需詳細資訊，請洽詢您的行動電話系統業者或服務供應商。



**祕訣：**在待機模式中，只要按住 **中** 鍵就可以從一組號碼切換到另一組號碼。

## 手機設定

### 語言

按功能表，然後選擇**設定**、**手機設定**和**手機語言**。選擇顯示文字的語言。若選取**自動**，行動電話將根據SIM卡的資訊選擇語言。

### 自動鍵盤鎖



請注意：當鍵盤鎖住時，您仍然可以撥打已設定於行動電話中的緊急電話號碼（例如112、119或其他公用緊急電話號碼）。輸入緊急電話號碼，然後按 **↵**。該號

碼在您輸入最後一個數字後才會顯示。

您可以設定行動電話在經過一段時間後自動將鍵盤鎖上。當行動電話位於待機模式且沒有執行任何功能時，等到設定時間一到，鍵盤就會自動上鎖以避免誤撥電話。

按功能表，然後選擇**設定**、**手機設定**和**自動鍵盤鎖**。

- 要啟動自動鍵盤鎖，請選擇**開**。行動電話會提示您**設定延時**：輸入時間，然後按**確認**。延時時間最少10秒，最多60分鐘。
- 要解除自動鍵盤鎖，請選擇**關**。

詳情請參閱第8頁的「鍵盤鎖（按鍵保護）」。

### 手寫識別延時

您可以設定使用手寫筆時，行動電話等待輸入下一筆劃的最長時間，然後才會開始辨識書寫在手寫輸入板上的字。詳情請參閱第15頁的「識別延時」。

- 按功能表，然後選擇**設定**、**手機設定**和**手寫識別延時**。
- 螢幕將出現以下三個選項：**短暫**、**普通**和**較長**。
- 若需要反白選項，請按 **↵**，然後按**選擇**。

### 區域訊息顯示（系統服務）

按功能表，然後選擇**設定**、**手機設定**和**區域訊息顯示**。選擇**開**可設定行動電話在使用以微蜂窩系統(MCN)技術為基礎的行動系統時提供指示訊息。

若將**GPRS連結**設為**保持連線**，可能就無法接收區域訊息。在此情況下，請將**GPRS連結**設為**當需要時**以接收區域訊息。詳情請參閱第50頁的「**GPRS連結**」。

## 問候語

按功能表，然後選擇**設定、手機設定**和**問候語**。輸入手機開機時短暫顯示的問候語。要儲存問候語，請按操作選擇**儲存**。

## 系統選擇

按功能表，然後選擇**設定、手機設定**和**系統業者選擇**。選擇**自動**，行動電話就會自動選擇所處區域之內其中一個行動系統。

若選擇**手動**，您就可以選擇與您的註冊行動電話系統業者簽有漫遊協定的系統。若顯示**未註冊使用該系統**，您就必須選擇另一個系統。除非您選擇自動模式或使用另一張SIM卡，否則行動電話將一直處於手動模式。

## SIM更新提示

詳情請參閱第55頁的「SIM卡服務（功能表13）」。

## 說明訊息顯示

要設定行動電話是否顯示說明訊息，請按功能表，然後選擇**設定、手機設定**和**說明訊息顯示**。

## 開機鈴聲

要設定行動電話開機時是否播放開機鈴聲，請按功能表，然後選擇**開機鈴聲、手機設定**和**開機鈴聲**。

## 顯示設定

### 桌面圖案

您可以設定行動電話在待機模式顯示的背面圖案，也就是桌面圖案。有些影像已預先儲存在**多媒體資料**功能表中。您也可以透過多媒體訊息接收影像、從WAP網頁下載、或使用電腦端套件從相容電腦將影像傳輸到行動電話，然後再將影像儲存在**多媒體資料**功能表中。本行動電話支援JPEG、GIF、BMP和PNG格式，但不一定支援以上所有衍生或類似的檔案格式。

### 選擇桌面圖案

1. 按功能表，然後選擇**設定、顯示設定**和**桌面圖案**。
2. 選擇**選擇桌面圖案**，之後就會顯示**多媒體資料**功能表中的資料夾清單。
3. 開啟影像資料夾，並捲動到您要設為桌面圖案的影像。
4. 要將影像設為桌面圖案，請按操作選擇**設定為桌面圖案**。

### 啓動或關閉桌面圖案

按功能表，然後選擇**設定、顯示設定**和**桌面圖案**。要啓動/關閉桌面圖案，請分別選擇**開/關**。

### 顏色模式

您可以變更部分顯示元件的顏色，例如：指示符號和訊號指示條。

按功能表，然後選擇**設定、顯示設定**和**顏色模式**。選擇所要的顏色模式。

## 系統標誌

要設定行動電話顯示或隱藏系統標誌，請按功能表，然後選擇**設定**、**顯示設定**和**系統標誌**。若您尚未儲存任何系統標誌，此功能表就會模糊不清。

注意：當行動電話啟動螢幕保護圖案時就無法顯示系統標誌。

如需透過文字訊息、MMS或WAP取得系統標誌的相關資訊，請洽詢您的行動電話系統業者或服務供應商。請同時參閱第57頁的「電腦端套件」。

## 螢幕亮度

您可以變更行動電話螢幕的螢幕對比度。

按功能表，然後選擇**設定**、**顯示設定**和**螢幕亮度**。捲動〔和〕可分別減少和增加亮度，然後按**確認**確定。

## 提示音設定

按功能表，然後選擇**設定**和**提示音設定**。您也可以按**操作模式**功能表找到相同的設定。詳情請參閱第35頁的「操作模式（功能表4）」。

注意：您建立的設定會變更現在所使用的操作模式設定。

選擇**來電提示**可選取行動電話通知語音來電的方式。可使用的選項為**連續響鈴**、**漸強**、**響鈴一次**、**嗶一聲**和**關**。

選擇**鈴聲類型**做為語音來電之用。要選擇儲存在**多媒體資料**中的鈴

聲，請從鈴聲清單選擇**打開多媒體資料**。

選擇**鈴聲音量**和**振動提示**做為語音來電與接收訊息之用。當行動電話連接到充電器時，便無法使用震動提示功能。



**祕訣：**若您是經由下載接收鈴聲，便可以將鈴聲儲存在**多媒體資料**。

選擇**訊息提示聲**可設定訊息提示聲、**按鍵音**或**警告音**可設定行動電話於特定情況發出提示音，例如當電池快沒電時。

選擇**優先號碼組**可設定行動電話只在特定號碼分組的成員來電時才會發出響鈴。捲動到想要的號碼分組，或者選擇**所有來電**，然後按**標記**。

## 週邊設定

當行動電話已連接到相容週邊產品時才會顯示週邊設定功能表。

按功能表，然後選擇**設定**和**週邊設定**。若行動電話已連接到相容週邊產品，您就可以選擇**耳機**、**免持聽筒**或**助聽器**。

- 選擇**預設模式**可在您連接到選取週邊產品時，選擇您要自動啟動的操作模式。當週邊產品接妥後，您可以選擇另一種操作模式。
- 選擇**自動接聽**可設定行動電話在五秒後自動接聽來電。若已將**來電提示**設為**嗶一聲**或**關**，就無法使用自動接聽。

- 選擇**燈光**可將燈光設定為一直開。選擇**自動**可設定按下按鍵後燈光亮起15秒。當選取**免持聽筒**時才可使用**燈光**選項。

## 保密設定



請注意：當您使用限制通話的安全功能時（禁止通話、封閉用戶群組與固定撥號），在某些網路系統中還是會允許撥打特定的緊急電話號碼（例如112、119或其他公用緊急電話號碼）。

按功能表，然後選擇**設定**和**保密設定**。選擇：

- 開機 PIN 碼**可設定行動電話於每次開機時要求輸入PIN碼。有些SIM卡無法關閉開機PIN碼要求設定。
- 通話限制**（系統服務）可限制撥打至您的行動電話或從您的行動電話撥出去的電話。使用此功能時需要輸入限制密碼。
- 固定撥號**可限制您撥打或發送簡訊至特定電話號碼（需SIM卡支援）。使用此功能時需要輸入PIN2碼。

一旦啟用固定撥號功能，您將無法使用GPRS連結（除了使用GPRS連結發送文字訊息）。此為系統服務。在此情況下，您必須將收訊人的行動電話和訊息中心號碼包含在固定撥號清單中。

- 封閉用戶組**：封閉用戶組是指定一群特定的人能夠與您互通電話的一項系統服務。請洽詢您的行動電話系統業者或服務供應商以取得更詳細的資訊。

### 保密項目：

- 若選擇**手機**，當您插入新的SIM卡時，行動電話將要求您輸入保密碼。
- 若選擇**手機通訊錄**，當您要從SIM卡更換使用中的記憶體（詳情請參閱第31頁的「通訊錄設定」），或是要將使用中記憶體內的資料複製到其他記憶體（詳情請參閱第33頁的「複製通訊錄」）時，行動電話將要求您輸入保密碼。
- 保密碼**可變更保密碼、PIN碼、PIN2碼或限制密碼。密碼只能由0到9的數字組成。

## 原廠設定

要將某些功能表重設為原始值，請按功能表，然後選擇**設定**和**原廠設定**。輸入保密碼，然後按**確認**。

## 鬧鐘

### （功能表6）



鬧鐘使用時鐘所設定的時間格式。即使行動電話已關機，但在電池仍有電的情況之下，之前所設定的鬧鈴仍然會準時報時。

按功能表，然後選擇**鬧鐘**。



- 選擇**鬧鈴時間**、輸入鬧鈴時間，然後按**確認**。  
要變更鬧鈴時間，請選擇**開**。
- 選擇**鬧鐘鈴聲**，然後選擇預設的鬧鈴聲。

## 鬧鈴時間過後

行動電話會發出鬧鈴聲，並且在螢幕上閃爍**預定報時**和現在的時間。按**停止**可停止鬧鈴。如果您讓鬧鈴響了一分鐘，或按下**重響**，鬧鐘就會停止。約十分鐘後，鈴聲將再度響起。

若在關機時到達預定的鬧鈴時間，行動電話將自動開機並開始播放鬧鈴聲。若您按**停止**，行動電話將詢問您是否要開機接聽來電（**啟動手機？**）。按**取消關機**，或按**確認撥打與接聽電話**。



請注意：在禁止使用行動電話，或使用行動電話會造成干擾或危險的地方，請勿按**確認**。

## ■ 多媒體資料 （功能表7）



請注意：您的行動電話必須開機才能使用此功能。在禁止使用行動電話，或使用行動電話會造成干擾或危險的地方，請勿開機。

在多媒體資料功能表中，您可以管理儲存在行動電話的影像、相片和鈴聲。

多媒體資料使用共享記憶體。詳情請參閱第viii頁的「共享記憶體」。

1. 按**功能表**，然後選擇**多媒體資料**。螢幕會顯示選單。
2. 選擇**顯示資料夾**開啟資料夾清單。

其他可使用的選項有：

- **增加資料夾**可新增資料夾。輸入資料夾名稱，然後按**確認**。
- **刪除資料夾**可選擇要刪除的資料夾。您無法刪除行動電話中的原始資料夾。
- **重新命名資料夾**可選擇要重新命名的資料夾。您無法重新命名行動電話的原始資料夾。
- **多媒體資料下載**可下載更多影像和鈴聲。分別選擇**圖案下載**或**鈴聲下載**。螢幕將顯示可用的瀏覽器書籤清單。選擇**更多書籤**可進入**服務**功能表的書籤清單。詳情請參閱第52頁的「書籤」。

選擇合適的書籤連結到想要進入的網頁。如果連結失敗，表示您可能無法以目前啓用的連結設定服務進入該網頁。在此情況下，請進入**服務**功能表並啟動另一組服務設定。詳情請參閱第50頁的「建立服務連結」。請再次嘗試連結到該網頁。

如需不同服務、價格與收費的詳細資訊，請洽詢您的行



動電話系統業者與或服務供應商。請只從您信任的網頁下載相關內容。

3. 開啓所要的資料夾，然後就會出現資料夾的檔案清單。**圖案**和**鈴聲**是行動電話的原始資料夾。

按操作可使用以下部分選項：

- **打開**可開啓選取的檔案。
  - **刪除**可刪除選取的檔案。
  - **發送**可透過 MMS 將選取的檔案發送到相容裝置中。
  - **移動**可將檔案移到其他資料夾。
  - **重新命名**可為檔案取新的名稱。
  - **設定為桌面圖案**可將選取的檔案設為桌面圖案。
  - **設為鈴聲**可將選取的聲音檔設為鈴聲。
  - **詳情**可查看檔案的詳細資料，例如檔案大小。
  - **排序**可以將檔案和資料夾依照日期、類型、名稱或大小分類。
  - **全部刪除**可刪除選取資料夾內的所有檔案。
  - **按順序瀏覽**可依序檢視資料夾中的檔案。
4. 開啓要使用的檔案。按操作就可使用以下幾個選項：
- **播放**可聆聽或觀看聲音或影像檔。

- **放大**可放大訊息中的影像。
- **設定對比度**可調整影像的對比度。
- **設定為桌面圖案**可將選取的檔案設為桌面圖案。
- **設為鈴聲**可將選取的聲音檔設為鈴聲。
- **詳情**可查看檔案的詳細資料，例如檔案大小。
- **刪除**可刪除選取的檔案。
- **發送**可發送選取檔案，例如：透過MMS發送出去。
- **重新命名**可為檔案取新的名稱。
- **按順序瀏覽**可依序檢視資料夾中的檔案。

注意：版權保護可避免部分影像、鈴聲和其他內容在未經授權的情況遭到複製、修改、傳送或轉寄。

## ■ 日曆 (功能表8)




請注意：您的行動電話必須開機才能使用**日曆**功能表的功能。在禁止使用行動電話，或使用行動電話會造成干擾或危險的地方，請勿開機。

## 日曆

日曆可幫您記錄備忘錄、要打的電話、要參加的會議和要记住的生日。

日曆使用共享記憶體。詳情請參閱第viii頁的「共享記憶體」。

按功能表，然後選擇**日曆**。

 **祕訣：**要快速開啓**日曆**功能表，請在待機模式中按 $\square$ 。

捲動到要查看的日期。今天的日期會在外面加上外框來表示。若有記錄任何備註，則該日期會以粗體顯示。要查看當日備註，請按操作選擇**顯示當日備註**。


要查看單一備註，請捲動到想要的備註，然後按操作選擇**顯示**。您可透過備註畫面查看選取備註的細節。您可以捲動查看備註內容。

日曆畫面的其他選項：





- 建立備註、直接將備註發送到其他相容裝置的日曆，或者以文字訊息將備註發送出去。
- 刪除、編輯、移動與重複備註，以及將備註複製到另一天。
- **設定**可設定日期、時間、日期或時間格式，或一星期的第一天。在**自動刪除**選項中，您可以設定行動電話在特定時間過後自動刪除舊的備註。但重複的備註（例如生日備註）將不會被刪除。

## 建立日曆備註

按功能表，然後選擇**日曆**。捲動到想要的姓名，然後按操作選擇**寫備註內容**。從以下備註類型中選擇：


-  **會議** — 輸入備註（或按操作在通訊錄尋找姓名）。按操作，然後選擇**儲存**。輸入會議地點，然後按操作選擇**儲存**。輸

入會議開始時間，然後按**確認**。輸入會議結束時間，然後按**確認**。要設定備註鬧鈴，請選擇**響鈴**或**無聲**（沒有鬧鈴聲），然後設定鬧鈴時間。

-  **通話** — 輸入電話號碼，然後按操作選擇**儲存**。輸入姓名，然後按操作選擇**儲存**。（除了直接輸入電話號碼外，您還可以按操作在通訊錄尋找姓名和電話號碼。）接著輸入通話的時間，然後按**確認**。要設定備註鬧鈴，請選擇**響鈴**或**無聲**（沒有鬧鈴聲），然後設定鬧鈴時間。
-  **生日** — 輸入壽星的姓名（或按操作在通訊錄尋找），然後按操作選擇**儲存**。接著輸入生日年份，然後按**確認**。要設定備註鬧鈴，請選擇**響鈴**或**無聲**（沒有鬧鈴聲），然後設定鬧鈴時間。
-  **備忘** — 輸入備註內容，然後按操作選擇**儲存**。輸入備註的開始日期與結束日期，然後按**確認**。要設定備註鬧鈴，請選擇**響鈴**或**無聲**（沒有鬧鈴聲），然後設定鬧鈴時間。
-  **備忘錄** — 輸入備忘錄主旨，然後按操作選擇**儲存**。要設定備註鬧鈴，請選擇**有鬧鈴提示**，然後設定鬧鈴時間。

設好鬧鈴之後，在查看備註內容時，就會出現🔔指示符號。

## 行動電話的備註鬧鈴響時

行動電話會發出嗶聲並顯示備註內容。螢幕上出現通話備註時，

按 **↵** 就可撥打顯示的電話號碼。要停止鬧鈴並查看備註內容，請按顯示。要停止鬧鈴但不想查看備註內容，請按退出。注意：行動電話關機時無法啟動在此設定的鬧鈴。

## ■ 遊戲 (功能表9)



請注意：您的行動電話必須開機才能使用此功能。在禁止使用行動電話，或使用行動電話會造成干擾或危險的地方，請勿開機。

### 玩遊戲

1. 按功能表，然後選擇**遊戲**和**選擇遊戲**。
2. 捲動至遊戲或遊戲集（名稱依遊戲而定）。
3. 按操作選擇**打開**，或者按 **↵**。如果選項僅有單一遊戲，該遊戲就會啟動。

如果不是，螢幕就會顯示選取的遊戲集遊戲清單。要啟動單一遊戲，請捲動到要玩的遊戲，然後按操作選擇**打開**，或者按 **↵**。

注意：玩遊戲可能會加快耗損行動電話的電池電力（您可能必須將行動電話連接到充電器）。

### 遊戲或遊戲集可用的其他選項

如需得知遊戲可使用的選項，請參閱第46頁的「其他可用的應用程式或應用程式集選項」。

### 遊戲服務

按功能表，然後選擇**遊戲**和**遊戲下載**。螢幕會顯示可用WAP書籤清單。選擇**更多書籤**可進入**服務**功能表的WAP書籤清單。詳情請參閱第52頁的「書籤」。

注意：您的行動電話中可能有一些尚未和 Nokia 結盟的網站預設書籤。Nokia 不為這些網站背書或保證。存取任何網站時均須謹慎注意安全性和其內容。

選擇合適的書籤連結到想要進入的WAP網頁。如果連結失敗，表示您可能無法使用此WAP服務的連結設定進入WAP網頁。在此情況下，請進入**服務**功能表並啟動另一組服務設定。詳情請參閱第50頁的「建立服務連結」。請再次嘗試連線至WAP網頁。

如需不同WAP服務、價格與收費的詳細資訊，請洽詢您的行動電話系統業者與或WAP服務供應商。

注意：在下載遊戲時，該遊戲可能會儲存在**應用程式**功能表，而非**遊戲**功能表中。

注意：遊戲下載完畢之後，WAP連結並不會中斷。您必須在玩遊戲之前先中斷連結，否則您可能需繳付連結費用。

## 遊戲記憶體狀態

要查看遊戲和應用程式尚可安裝的記憶體容量，請按功能表，然後選擇遊戲和記憶體。請同時參閱第47頁的「應用程式記憶體狀態」。

遊戲使用共享記憶體。詳情請參閱第viii頁的「共享記憶體」。

## 遊戲設定

按功能表，然後選擇遊戲和設定可設定遊戲的音效、燈光及振動效果。

## ■ 應用程式 (功能表10)



請注意：您的行動電話必須開機才能使用此功能。在禁止使用行動電話，或使用行動電話會造成干擾或危險的地方，請勿開機。

注意：應用程式下載完畢之後，WAP連結並不會中斷。您必須在啓動應用程式之前先中斷連結，否則您可能需繳付連結費用。

## 啓動應用程式

1. 按功能表，然後選擇應用程式和選擇應用程式。
2. 捲動至應用程式或應用程式集（名稱依應用程式而定）。
3. 按操作選擇打開，或者按 $\backslash$ 。如果選項僅有單一應用程式，該應用程式就會啓動。

如果不是，螢幕就會顯示選取的應用程式集清單。要啓動單一應用程式，請捲動到該應用程式，然後按操作選擇打開，或者按 $\backslash$ 。

注意：執行應用程式可能會加快耗損行動電話的電池電力（您可能必須將行動電話連接到充電器）。

## 其他可用的應用程式或應用程式集選項

- 刪除可從行動電話刪除應用程式或應用程式集。

注意：若您刪除行動電話內建的應用程式或應用程式集，您可以從 Nokia 網站重新下載至您的行動電話。Nokia網址爲：<http://www.nokia.com>。注意：此服務的提供需視市場而定。

- 網路存取可限制應用程式存取系統。選擇先詢問後，行動電話就會要求您確認網路存取、允許可允許網路存取、或不允許不允許網路存取。
- 更新版本可檢查是否有新版的應用程式可從WAP服務下載。
- 網頁可從 Internet 網頁提供應用程式詳細資訊或額外的資料。系統需支援此項功能才可使用。當應用程式包含網頁的 Internet 位址時才會顯示此選項。
- 連結設定可選擇並啓動應用程式的連結設定。

- 詳情可提供應用程式的額外資訊。

## 下載應用程式

您可以使用以下方法下載新的Java™ 應用程式。注意：本行動電話僅支援J2ME應用程式。

- 按功能表，然後選擇**應用程式**和**應用程式下載**，螢幕就會顯示可用WAP書籤清單。選擇**更多書籤**可進入**服務**功能表的WAP書籤清單。詳情請參閱第52頁的「書籤」。

選擇合適的書籤連結到想要進入的WAP網頁。如果連結失敗，表示您可能無法使用此WAP服務的連結設定進入WAP網頁。在此情況下，請進入**服務**功能表並啟動另一組服務設定。詳情請參閱第50頁的「建立服務連結」。請再次嘗試連線至WAP網頁。

如需不同WAP服務、價格與收費的詳細資訊，請洽詢您的行動電話系統業者與或WAP服務供應商。

- 按功能表，然後選擇**服務**可尋找WAP網頁以下載合適的Java應用程式。詳情請參閱第51頁的「瀏覽服務網頁」。
- 要使用遊戲下載功能，請參閱第45頁的「遊戲服務」。
- 使用電腦端套件內的 Nokia 應用程式安裝器下載應用程式到您的行動電話中（系統服務）。



注意：Nokia不為從非Nokia網站下載的應用程式保證。若您選擇從這些網站下載Java應用程式，您需謹慎注意安全性和其內容。

注意：在下載應用程式時，該應用程式可能會儲存在**遊戲**功能表，而非**應用程式**功能表中。

## 應用程式記憶體狀態

要查看遊戲和應用程式尚可安裝的記憶體容量，請按功能表，然後選擇**應用程式**和**記憶體**。

應用程式使用共享記憶體。詳情請參閱第viii頁的「共享記憶體」。

## ■ 附加功能 (功能表11)




請注意：您的行動電話必須開機才能使用**附加功能**功能表的功能。在禁止使用行動電話，或使用行動電話會造成干擾或危險的地方，請勿開機。

## 計算機

行動電話中的計算機具有加、減、乘、除、平方、平方根及幣值換算等功能。


此計算機的準確度有限，而且可能有進位的錯誤，尤其是在除不盡的時候。

- 按功能表，然後選擇**附加功能**和**計算機**。

- 當螢幕顯示 '0'，在算式輸入第一個數字。按  $\frac{\square}{\square}$  可輸入小數點。
  - 按操作，然後選擇加、減、乘、除、平方、平方根和更改正負號。
-  祕訣：或者，按  $\frac{\square}{\square}$  一次為加、兩次為減、三次為乘、四次為除。
- 輸入算式的第二個數字。
  - 要得到運算的結果，請按操作選擇計算結果。如有必要，請重複步驟3至5。
  - 要計算其他算式，先按住清除。

### 幣值換算

- 按功能表，然後選擇附加功能和計算機。
- 要儲存匯率，請按操作選擇設定匯率。從列出的選項中選擇一個選項。輸入匯率（按  $\frac{\square}{\square}$  可輸入小數點），然後按確認。在您輸入其他匯率前，此匯率將儲存在記憶體中。
- 要換算幣值，請輸入要換算的數目，然後按操作選擇換至本國貨幣或換至外幣單位。

 祕訣：您也可以在待機模式中進行幣值換算。輸入要換算的數目，然後按操作選擇換至本國貨幣或換至外幣單位。

### 碼錶

您可以使用碼錶計時、量測中段時間或以圈計時。計時期間仍然可以使用行動電話的其他功能。要設定碼錶於背景計時，請按  $\frac{\square}{\square}$ 。

使用碼錶計時會消耗電池電力，並減少行動電話的操作時間。所以，使用行動電話其他功能時，請注意不要讓碼錶在背景計時。

### 時間測量與時間分隔

- 按功能表，然後選擇附加功能、碼錶和分別計時。若已設定碼錶於背景計時，就可以選擇繼續。
- 按開始啓動時間測量。每次要測量中段時間時，請按分別計。中段時間會顯示在螢幕計時時間的下方。捲動可查看時間。
- 按停止可停止時間測量。
- 按操作選擇：  
開始可再次啓動時間測量。時間會從前次累積的時間繼續記錄下去。  
儲存可儲存時間。輸入測量時間的名稱，然後按確認。如果沒輸入名稱，就會以測量的總時間為標題。  
重新設定可不儲存時間並歸零。

### 以圈計時

按功能表，然後選擇附加功能、碼錶和以圈計時。按開始可開始測量時間，而按以圈計則可進行以圈計時。按停止可停止以圈計時。按操

作，您就可以儲存或重新設定以圈計時。詳情請參閱上述的「時間測量與時間分隔」。

### 查看與刪除時間

按功能表，然後選擇**附加功能**和**碼錶**。

如果沒有重設碼錶，您就可以選擇**顯示最後時間**來查看最新測量的時間。選擇**查看時間**，就會顯示時間組的名稱清單或最後測量時間，然後再選取您要查看的時間組。

要刪除儲存的時間，請選擇**刪除時間**。選擇**全部刪除**，然後按**確認**，或者選擇**逐個刪除**，捲動到要刪除的時間，然後再按**刪除**和**確認**。

## ■ 服務

### (功能表12)



請注意：您的行動電話必須開機才能使用此功能。在禁止使用行動電話，或使用行動電話會造成干擾或危險的地方，請勿開機。

您可以存取Internet上的各種服務，例如：天氣預報、新聞、航班時刻表以及金融資訊等等。

如需各種服務、價格與收費的詳細資訊，請洽詢各服務所屬的行動電話系統業者或/或服務供應商。服務供應商也會提供相關服務的使用說明。

注意：您的行動電話中可能有一些尚未和 Nokia 結盟的網站預設書籤。Nokia不為這些網站背書或保

證。存取任何網站時均須謹慎注意安全性和其內容。

若您的行動電話擁有多重模式瀏覽器，您就可以瀏覽使用無線標記語言 (Wireless Mark-Up Language, WML) 或可擴充超文字標記語言 (extensible HyperText Markup Language, XHTML) 的服務網頁。因為行動電話螢幕和記憶體容量皆不及電腦，所以Internet網頁內容在行動電話螢幕上的顯示方式也會有所不同。注意：您可能無法檢視Internet網頁上的所有網頁內容或所有詳細資訊。

### 存取與使用服務的基本步驟

1. 儲存要存取服務所需的服務設定。詳情請參閱第49頁。
2. 連結到現有的服務。詳情請參閱第50頁。
3. 開始瀏覽服務網頁。詳情請參閱第51頁。
4. 結束瀏覽網頁之後，請中斷服務連結。詳情請參閱第52頁。

### 設定行動電話的服務

您也許可以從提供您服務的行動電話系統業者或服務供應商，以OTA訊息的方式接收服務設定。您也可以手動輸入設定或使用電腦端套件來增加並編輯設定。

如需正確設定的詳細資訊，請洽詢提供服務的行動電話系統業者或



服務供應商。您也許也可以在他們的網站上取得服務設定。

### 儲存以OTA訊息方式接收到的服務設定

接收到以OTA訊息方式發送的服務設定後，螢幕就會顯示**收到服務設定**。

- 要儲存已接收的設定，請按操作選擇**儲存**。

如果沒有設定儲存在**當前服務設定**，該設定便會儲存在第一個空的連結設定組並啟動。

如果有設定儲存在**當前服務設定**，螢幕就會顯示**啟動已存服務設定？**。要啟動儲存的設定，請按**確認**。若只要儲存設定，請按**取消**。

- 要先查看接收到的設定，請按操作選擇**查看**。要儲存設定，請按**儲存**。
- 要放棄接收到的設定，請按操作選擇**放棄**。

### 手動輸入服務設定

1. 按功能表，然後選擇**服務、設定和連結設定**。
2. 選擇**當前服務設定**，
3. 捲動到要啟動的連結組，然後按**啟動**。

您必須啟動要儲存服務設定的連結組。連結組是進行服務連結時所需的設定值。

4. 選擇**修改服務設定**。

一次選取一個設定，然後根據從行動電話系統業者或服務供

應商接收到的資訊來輸入所需設定。注意：在**傳輸方式**功能表中，您也許可以選擇**GSM數據**或**GPRS**作為資料傳輸的方式，而所有與傳輸方式相關的設定皆位於**傳輸方式設定**功能表中。

如需關於數據服務的可用性與申請事項，請洽詢您的行動電話系統業者或服務供應商。

### GPRS連結

您可以設定行動電話在開機時自動登入GPRS系統（系統服務）。按功能表，然後選擇**服務、設定、連結設定、修改服務設定、傳輸方式設定、GPRS連結和保持連線**。當您使用GPRS啟動應用程式時，將建立行動電話與系統間的連結以供資料傳輸。結束應用程式時，GPRS連結就會中斷，但仍會維持在登入GPRS系統的狀態。


若選擇**當需要時**，當使用GPRS的應用程式需要時，就會登入與建立GPRS連結；當您結束該應用程式時，GPRS也將隨之關閉。

### 建立服務連結

1. 首先，請確認您要使用服務的**服務設定**已啟動。要啟動設定：
  - 按功能表，然後選擇**服務、設定和連結設定**。選擇**當前服務設定**並捲動到您要啟動的連結組，然後按**啟動**。



## 2. 接著，建立服務連結。連結方式有三種：



- 開啟服務供應商的首頁。  
按功能表，然後選擇**服務**和**首頁**，或者在待機模式中按住。
- 選取服務書籤：

按功能表，然後選擇**服務**、**書籤**，再選擇要使用的書籤。詳情請參閱第 52 頁的「書籤」。





- 輸入服務位址：  
按功能表，然後選擇**服務**和**選擇地址**。輸入服務位址，然後按確認。  
注意：您不需在位址之前加上http://。它會自動加在位址前。

## 瀏覽服務網頁

建立服務連結之後，您就可以開始瀏覽網頁。行動電話按鍵的功能可能因不同的服務而有所不同。請遵照行動電話螢幕的文字指示。如需詳細資訊，請洽詢您的服務供應商。

注意：若您選擇GPRS作為資料傳輸的方式，瀏覽時指示符號會出現在螢幕左上方。若您在GPRS連結期間接到電話或文字訊息、或者撥打電話的話，螢幕右上角就會出現指示符號，表示GPRS連結暫停。通話過後，行動電話將嘗試重新建立GPRS連結。

## 瀏覽網頁時使用行動電話按鍵

- 使用捲動鍵來瀏覽網頁。
- 要選取反白顯示的項目，請按.
- 要輸入字母和數字，請按到鍵；要輸入特殊字元，請按\*鍵。

## 瀏覽時的選項

按操作可使用以下部分選項。服務供應商也可能提供其他選項。選擇：

- **首頁**可回到首頁。
- **增加書籤**可將網頁儲存為書籤。
- **書籤**。詳情請參閱第52頁的「書籤」。
- **下載連結**可顯示下載用的書籤清單。
- **存至資料夾**可將目前的網頁儲存成書籤並存放在資料夾中。
- **快捷操作**可開啟新的選項清單，例如：特定網頁的選項清單。
- **其他選項**可顯示其他選單，例如：其他安全性選項。
- **重新下載**可重新載入並更新目前的網頁。
- **退出**。詳情請參閱第52頁的「中斷服務連結」。



請注意：如果您曾經嘗試或曾經存取需要密碼的機密資料（例如：您的銀行帳戶），使用之後請清除行動電話的快取記憶體。

如需清除快取記憶體的資訊，請參閱第54頁的「快取記憶體」。

## 直接撥號

瀏覽網頁時，多重模式瀏覽器支援您可以使用的功能。您可以撥打語音電話、進行語音通話時傳送DTMF音、並從網頁將姓名和電話號碼儲存在通訊錄中。

## 中斷服務連結

要停止瀏覽並結束連結，請按操作選擇**退出**。顯示**退出瀏覽器？**時，請按**確認**。

您也可以按 **↵**。行動電話將結束服務連結。

## 多重模式瀏覽器外觀設定

1. 瀏覽網頁時，請按操作選擇**其他選項**和**外觀設定**。

或者，在待機模式中，按功能表，然後選擇**服務、設定**和**外觀設定**。

2. 選擇**文字換行**。選擇**開**後，當文字超出一行限制字數時就會跳至下一行。若選擇**關**，當文字太長而無法完全在同一行顯示時，超出的文字就會被節略。選擇**顯示影像**。選擇**不顯示**後，將不會顯示網頁上的圖片。如

此即可以加快瀏覽含有大量圖片網頁的速度。

## Cookie設定

cookie 是網站儲存在您行動電話瀏覽器快取記憶體中的資料。這些資料可以是您的使用者資料或您的瀏覽喜好。除非您清除快取記憶體，否則cookie將會一直儲存在快取記憶體中。詳情請參閱第54頁的「快取記憶體」。

1. 瀏覽網頁時，請按操作選擇**其他選項**、**保密選項**和**Cookies**。  
或者，在待機模式中，按功能表，然後選擇**服務、設定**、**保密設定**和**Cookies**。
2. 選擇**允許接收**或**不允許接收**可設定行動電話允許或拒絕接收cookie。

## 書籤

您可以將網頁位址以書籤的方式儲存在行動電話記憶體中。

1. 瀏覽網頁時，請按操作選擇**書籤**。  
或者，在待機模式中，按功能表，然後選擇**服務**和**書籤**。
2. 捲動到要使用的書籤，然後按操作。
3. 選擇**進入**可建立與書籤相關的網頁連結。您也可以查看選取書籤的標題和位址、編輯或刪除選取書籤、直接將書籤（或以OTA訊息的方式）發送到其

他行動電話、或者建立新的書籤。

如果目前使用的服務設定無法開啓書籤，請啓動另一組服務設定然後再試一次。

注意：您的行動電話中可能有一些尚未和 Nokia 結盟的網站預設書籤。Nokia 不爲這些網站背書或保證。存取任何網站時均須謹慎注意安全性和其內容。

## 接收書籤

當您接收到書籤（從相容裝置以書籤發送）時，將會顯示**收到1個書籤**。按**顯示**，然後按操作選擇**查看查看書籤**、**儲存儲存書籤**，或者**放棄放棄接收到的書籤**。

## 下載

1. 要下載更多鈴聲、影像、遊戲或應用程式到您的行動電話中，請按**功能表**，然後選擇**服務和下載連結**。
2. 選擇**鈴聲下載**、**圖案下載**、**遊戲下載**或**應用程式下載**可分別下載鈴聲、影像、遊戲或應用程式。

請只從您信任的網頁下載相關內容。

注意：版權保護可避免部分影像、鈴聲和其他內容在未經授權的情況遭到複製、修改、傳送或轉寄。

## 服務信箱

行動電話能夠接收由您的服務供應商所發送的服務訊息（推銷的訊息）。此爲系統服務。服務訊息內容可能爲通知事項（例如：新聞頭條），而且可能包含文字訊息或服務位址。

要在待機模式中進入**服務信箱**，請在接收到服務訊息時按顯示。

- 若按**退出**，訊息就會移到**服務信箱**。要稍後進入**服務信箱**，請按**功能表**，然後選擇**服務和服務信箱**。

要在瀏覽網頁時進入**服務信箱**，請按操作選擇**其他選項和服務信箱**。捲動到您要的訊息，然後按操作。選擇**擷取**可啓動多重模式瀏覽器並下載標記內容、**詳情**可顯示服務通知的詳細資訊、或者選擇**刪除刪除內容**。

## 服務信箱設定

按**功能表**，然後選擇**服務、設定和服務信箱設定**。

- 選擇**服務訊息**和**開（或關）**可設定行動電話接收（或不接收）服務訊息。
- 選擇**自動連結**。若已選擇**開**，而且又已將行動電話設定爲接收服務訊息，則行動電話將自動於接收到服務訊息時，從待機模式啓動瀏覽器。

若選擇**關**，在接收到服務訊息時，行動電話僅會在您選取**擷取**後啓動瀏覽器。

## 快取記憶體

您存取的訊息或服務會儲存在行動電話的快取記憶體中。快取記憶體為一緩衝記憶體，用來暫存資料。要清除快取記憶體：

- 瀏覽網頁時，請按操作選擇**其他選項**和**清除快取記憶體**。或者：
- 在待機模式中按功能表，然後選擇**服務**和**清除快取記憶體**。

## 瀏覽器安全

某些服務可能會用到安全功能，例如：金融服務或網路購物。如需使用上述服務時，您的SIM卡必須支援安全證明和安全模組功能。如需詳細資訊，請洽詢您的服務供應商。

## 安全模組

安全模組包含證明、私密金鑰和公開金鑰。安全模組可增加需要使用瀏覽器連結的應用程式的安全性服務，並且提供數位簽名的功能。服務供應商會將證明儲存在安全模組中。

按功能表，然後選擇**服務**、**設定**、**保密設定**和**安全模組設定**。選擇：

- **安全模組詳情**可顯示安全模組的標題、狀態、製造商和序號。
- **模組 PIN 碼請求**可設定行動電話於使用安全模組提供的服務時要求輸入模組PIN碼。輸入密碼，然後按**開**。要取消模組PIN碼請求的功能，請選擇**關**。


- **更改模組PIN碼**可變更模組PIN碼（需有安全模組支援）。輸入舊的模組PIN碼，然後再輸入兩次新密碼。
- **更改簽名PIN碼**：選取要變更的簽名PIN碼。輸入舊的PIN碼，然後再輸入兩次新密碼。

請同時參閱第viii頁的「概述」。

## 證明

總共有三種證明：伺服器證明、授權證明、以及用戶證明。

- 行動電話利用伺服器證明來增加行動電話與閘道連線間的安全性。在建立連線之前，行動電話將收到服務供應商發送的伺服器證明，並且使用儲存於行動電話中的授權證明來驗證。您無法儲存伺服器證明。

若  安全指示符號在行動電話和閘道連線期間出現，就表示兩者間的資料傳輸（藉由查證**修改服務設定 - 傳輸方式設定**中的**IP位址**）為加密且安全無虞的。

但此安全指示符號並不表示閘道與內容伺服器（要求資源的存放處）之間的資料傳輸是安全的。服務供應商應確保閘道與內容伺服器之間資料傳輸的安全性。

- 有些服務會用到授權證明，例如：金融服務、或者驗證其他證明的有效性等等。授權證明可由服務供應商儲存在安全模組中，或者也可以由網路下載。

(服務需支援授權證明的使用)。

- 用戶證明是由認證授權單位發給用戶。當您使用數位簽名時就需要用到用戶證明，而且用戶證明還可協助驗證用戶與安全模組中的特定私密金鑰之間的關係。



**重要：**雖然各證明的使用可有效降低遠端連線和軟體安裝的風險，但您必須正確使用才可有效提升安全性。憑證本身並不能提供任何保護；憑證管理員必須包含正確的、已授權、可信任的憑證才可提升安全性。

**重要：**證明皆擁有其使用期限。倘若該證明仍在的使用期間，卻出現已到期或者尚未到達啓用日的訊息，請查看您行動電話的日期和時間是否正確。


**重要：**在變更證明設定之前，您必須確證明擁有者是可信任的，而且該證明確實屬於該擁有人。

### 數位簽名

您可以使用行動電話的數位簽名功能來簽名（系統服務）。透過安全模組中的私密金鑰和用來執行簽名的用戶證明，就可以追蹤該簽名是否是由您發出。使用數位簽名的效力和在帳單、契約、或其他文件上簽名的效力是相同的。

要使用數位簽名，請先選擇一個網頁連結，例如要購買書籍的標題和

價錢。接著便會顯示要您簽名的文字內容（可能為數量、日期等等）。

查看文字標題是否為**讀取**，而且是否有顯示  數位簽名圖示。



**請注意：**如果沒有出現數位簽名圖示，就表示有安全漏洞。此時請勿輸入任何個人資料，例如您的簽名PIN碼。

在簽字前，請先閱讀所有文字內容，然後再選擇簽名。



**請注意：**單一畫面可能無法容納所有文字說明。因此，在簽名之前，確定上下捲動以閱讀所有文字。

選取您要使用的用戶證明。輸入簽名PIM碼（請參閱第viii頁的「概述」），然後按**確認**。數位簽名圖示將隨即消失，而且服務可能會顯示您的購買確認。

## ■ SIM卡服務 (功能表13)



除了電話的現有功能之外，您的SIM卡可以在功能表13中提供您額外的存取服務。當SIM卡支援時才會顯示功能表13。功能表的名稱和內容完全取決於可用的服務而定。



**請注意：**如需瞭解SIM卡服務的可用性、費率以及相關資訊，請洽詢您的SIM卡供應商（行動電話系統業者、服務供應商或其它廠商）。

使用SIM卡服務時，您可以進入[手機設定](#)中的[SIM更新提示](#)功能表，並選擇[顯示](#)選項設定行動電話顯示行動電話與系統間的確認訊息。

注意：使用以上服務可能會用到發送文字訊息 (SMS) 或撥打電話的功能，而這些功能是需要付費的。

## 7. 個人電腦連線

當您的行動電話透過資料傳輸線連結到相容電腦時，您就可以將各式電腦連線和數據通訊應用程式與行動電話搭配使用。有了電腦端套件，您就可以發送文字訊息、同步處理行動電話和電腦的通訊錄和日曆資料，還可管理您的WAP書籤和連結組。

您也許可以在Nokia網站找到更多相關資訊和可下載的檔案。網址為：<http://www.nokia.com>。

### ■ 電腦端套件

電腦端套件包含以下應用程式：

- **Nokia Application Installer**（Nokia應用程式安裝器）可讓您從相容電腦將Java應用程式安裝到行動電話中。
- **Nokia Image Converter**（Nokia影像轉換器）可將影像轉換為多媒體訊息、桌面圖案或系統標誌支援的格式，並將這些影像傳輸到行動電話中。
- **Nokia Sound Converter**（Nokia鈴聲轉換器）可編輯和弦鈴聲使其與行動電話相容，並將這些鈴聲傳輸到行動電話中。
- **Nokia Content Copier**（Nokia手機資料備份工具）可將您行動電話的資料或備份資料複製到相容電腦或其他相容的Nokia行動電話中。

- **Nokia PC WAP Manager**（Nokia個人電腦WAP管理員）可編輯及發送WAP書籤，或更新行動電話的連結組。
- **Nokia Phone Editor**（Nokia通訊錄管理員）可發送文字訊息，並編輯行動電話的通訊錄和訊息設定。
- **Nokia Phone Browser**（Nokia行動電話瀏覽器）可在相容電腦上檢視行動電話多媒體資料功能表內的資料夾內容。
- **Nokia PC Sync**（Nokia電腦手機資料同步化工具）可同步處理行動電話和電腦間的通訊錄和日曆資料。
- **Nokia Connection Manager**（Nokia連線管理員）可選擇電腦和行動電話間的連線類型。

注意：版權保護可避免部分影像、鈴聲和其他內容在未經授權的情況遭到複製、修改、傳送或轉寄。

### ■ 使用數據通訊應用程式

如需使用數據通訊應用程式的相關資訊，請參閱該應用程式隨附的說明文件。

1. 若您使用DKU-5資料傳輸線：
  - 請將資料傳輸線連接到相容電腦後方的USB連接埠和行動電話的插孔。

2. 開始使用電腦的數據通訊應用程式。

注意：請不要在電腦連結期間撥打或接聽電話，因為這麼做可能會使連結中斷。

爲了在數據通話期間能發揮較佳的效能，請將行動電話按鍵朝下，放在固定的表面。在數據通話期間，請勿移動或手持行動電話。



## 8. 電池資訊

### ■ 充電與放電

本行動電話由充電電池供電。

請注意新電池只有在二、三次完全充電和放電的週期之後才能達到最佳性能！

電池可以充電、放電幾百次，但最終仍會失效。當可用的時間（通話時間和待機時間）明顯少於正常時間時，請購買新電池。

請使用行動電話製造商認可的電池，並僅使用行動電話製造商認可的充電器為電池充電。充電器不用時，請切斷電源。電池連接在充電器上請勿超過一個星期，因為充電過度會縮短電池的壽命。如果已完全充電的電池擱置不用，電池本身會不斷放電。

過高或過低的溫度會影響電池充電的能力。

不要將電池移作他用。

請勿使用受損的充電器或電池。

請勿造成電池短路。當金屬物品（如硬幣、迴紋針或筆等）直接接觸電池的正極與負極（電池上的小金屬條）時，便有可能會發生意外短路的狀況（例如當您將備用電池放在口袋或背包中時）。電極的短路將會造成電池或觸及物品的毀損。

將電池留置在過熱或過冷的地方（如夏天或冬天的密閉車廂中），會造成電池電容量及壽命的縮減。

儘量將電池保存在15°C 與 25°C（59°F與77°F）之間。若裝配過熱或過冷之電池時，即使電池充電已為飽和，行動電話亦可能暫時無法操作。電池的效能在冰點以下將大打折扣。

請勿將電池丟在火中！

請依當地法規規定丟棄電池（例如：電池回收）。請勿將電池當成一般家庭廢棄物丟棄。

## 9. 原廠週邊產品

現有多種新型週邊產品供您的行動電話使用。請根據自己的通訊需求來選購合適的週邊產品。



以下將詳細介紹這些原廠週邊產品。

請向當地經銷商查詢這些週邊產品的詳細資料。在使用週邊產品時，請注意以下事項：

- 當您切斷任何週邊產品的電源時，請握住插頭拔出而非拉扯電源線。
- 定期檢查汽車中所有的行動電話設備是否裝妥並正常作業。

僅可使用行動電話製造商認可的電池、充電器及配件。使用其他未經認可的週邊產品可能會使行動電話的保固失效，並且導致危險。

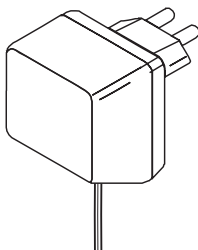
### ■ 電池

型號	類型	通話時間*	待機時間*
BL-4C	鋰	2小時到6小時	150小時到360小時

\*操作時間可能會因為SIM卡、網路系統及使用設定、使用類型和環境的不同而有所差異。使用喇叭的擴音功能將影響通話時間和待機時間。

### ■ 標準充電器 (ACP-7)

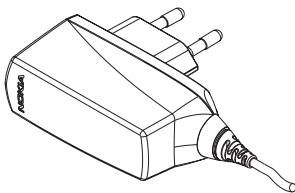
輕巧且耐用的ACP-7標準充電器讓行動電話充電不再是難事，還可輕易連接到行動電話或座充。



請注意：使用插頭的類型會隨市場不同而有所差異，此圖示僅為參考。

### ■ 快速旅行用充電器 (ACP-12)

輕巧、耐用、並具多國電壓(100 - 240V)轉換技術的旅行用充電器，讓行動電話充電不再是難事。



請注意：使用插頭的類型會隨市場不同而有所差異。

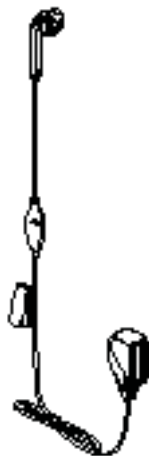
## ■ 車用充電器 (LCH-9)

使用多國電壓的LCH-9車用充電器讓您在旅途中隨時可以使用行動電話。此多功能的小型充電器適用於多數汽車點煙器及其他汽車內部配件。

綠燈亮起表示車用充電器已就緒，可以進行充電。您可以在行動電話螢幕查看充電狀態。使用電壓為12或24伏特的直流電（負端接地）。

在未發動汽車引擎前，請避免長時間使用車用充電器進行充電，因為這可能耗盡您汽車的電瓶電量。請同時注意，有些汽車的點煙器插頭在點火裝置關閉時是無法提供任何電源的。充電時，請確認綠色LED燈是亮著的。

筒麥克風上的按鈕就可以接聽或結束通話。



## ■ HS-5標準型耳機

此個人免持聽筒套件不僅小巧實用，還具備遙控功能。只要使用遙控選項，您只需按一下個人免持聽

## 照顧與維修

本行動電話為具優質設計及技術的產品，應妥善維護。下列的建議有助於您履行保固期內的所有責任、義務，以及長期享用本產品。

- 請勿將行動電話及其配件置放於兒童伸手可及之處。
- 請保持行動電話乾燥。雨水、濕氣與各式液體或水份可能含有腐蝕電路的礦物質。
- 請勿將電話存放在佈滿灰塵、髒亂的區域或在該區域中使用電話。活動式的零件可能較容易損壞。
- 請勿將行動電話存放在高溫處。高溫可能會縮短電子裝置的壽命、破壞電池，並使某些塑膠零件變形或融化。
- 請勿將電話存放在低溫處。暖機時（至正常溫度），內部的水份可能損壞電路板。
- 請勿嘗試拆卸行動電話。非專業的處置可能損壞行動電話。
- 請勿扔擲、敲擊或搖晃行動電話。粗暴的使用方式可能會破壞內部的主機板。
- 請勿使用刺激性的化學製品、清潔溶劑或腐蝕性的清潔劑來清潔電話。
- 請勿為行動電話上漆。油漆可能阻塞活動式的零件，使其無法正常操作。
- 請使用所提供的或合格的取代天線。未經授權的天線、改裝或其他附件可能會破壞電話，並可能違反無線裝置管制法。
- 不使用掀蓋或手寫筆時，請將掀蓋闔上，並將手寫筆插回筆槽中。

- 請僅使用Nokia認可，可與本行動電話搭配使用的手寫筆。請勿在手寫輸入板上使用原子筆或鉛筆或其他尖端物品進行書寫。

以上所有建議適用於行動電話、電池、充電器或任何其他配件。如果任何物件無法正常運作，請送交最近的合格服務處所。該處的服務人員會協助您，如果有必要，可安排維修服務。

# 重要的安全資訊

## ■ 交通安全

開車時請勿手持行動電話。請務必將行動電話置於行動電話座。請勿將行動電話置於座位，或是任何在發生碰撞或緊急剎車時可能會掉落的地方。

請謹記道路安全第一！

## ■ 操作環境

請謹記，於任何場所均須遵守所有強制性的特殊規定，且在任何禁止使用行動電話或可能造成干擾或危險的場所，亦請務必將行動電話關機。

請僅以正常操作姿勢使用行動電話。

行動電話某些部分具有磁性。行動電話可能吸引金屬物質，所以戴助聽器的使用者請勿將行動電話靠近戴助聽器的耳朵。聽筒可能會吸引金屬物質，請將行動電話放在手機套中。請勿將信用卡或其他磁化儲存媒介放在行動電話附近，所儲存的資料可能會遺失。

## ■ 電子裝置

大部份的數據電子裝備可擋住無線頻率 (RF) 訊號。但是部份電子裝備可能無法保護您的無線電話免於RF訊號的干擾。

## 心律調整器

心律調整器製造商建議在手持無線電話與心律調整器之間保持最少 20 公分（6英吋）的距離，以避免心律調整器潛在的干擾。上述忠告與 Wireless Technology Research 的建議與其獨立的研究一致。帶有心律調整器的人：

- 行動電話開機時，與心律調整器之間的距離應隨時保持在 20 公分（6 英吋）以上；

- 請勿將行動電話置於胸口口袋中；
- 請以沒有使用心律調整器那一邊的耳朵接聽電話，以降低干擾的可能。
- 若因任何理由，懷疑有干擾發生，請即刻關閉行動電話。

## 助聽器

有些數位無線電話可能會干擾助聽器。有關這類的干擾事件，可詢問您的行動電話系統業者。

## 其他醫療裝置

使用任何無線傳輸設備（包括行動電話）均可能干擾未經妥善保護之醫療裝置的操作。請詢問醫師或醫療裝置的製造商，確認這些裝置是否可充分阻擋外部 RF 能量或提出您的問題。業經公告規定須關閉行動電話的醫療保健設施之處，請將行動電話關機。醫院或醫療診所可能正在使用容易受外部 RF 能量影響的設備。

## 汽車

RF 訊號可能會影響汽車內安裝不當或防護不足的電子系統（例如電子加油系統、電子防滑（防鎖）煞車系統、電子車速控制系統、安全氣囊系統）。請與製造商或其代理商查詢關於汽車方面的問題。您也應該詢問所有加裝在車子上的裝備製造商。

## 公告規定的場所

在公告規定須關閉行動電話的場所，請將行動電話關機。

## ■ 可能發生爆炸的環境

當身處任何具易爆因素的環境中時，請將行動電話關機，並遵守所有標誌

及指示。在這類區域產生的火花可能會造成爆炸或失火，導致身體受傷甚至死亡。

建議使用者在加油站必須關機，而在加油站（燃料存放及配銷的區域）、化學工廠或進行爆破工程的地方，也會貼出公告提示使用者使用無線電裝備的相關限制。

這類可能發生爆炸的區域通常（但不一定）會有清楚的標示。這些包括船的船身、化學品輸送或貯存的設施、使用液化石油燃料（例如丙烷或丁烷）的交通工具、空氣中含有化學物或微粒（例如顆粒、塵埃或金屬粉末）的區域，以及其他您通常會被告知要關閉交通工具引擎的區域。

### ■ 汽車

僅應由合格的專業人員維修電話，或是在汽車中安裝電話。錯誤的裝設或維修可能會有危險，而且可能使任何適用於該裝置的保固失效。

請定期檢查汽車中所有的無線電話裝備已裝妥並且運作正常。

請勿將易燃液體、氣體或易爆物與行動電話及其組件或配件置於同一汽車置物箱中。

由於汽車內裝備有安全氣囊，請記得會有一股巨大的力量充滿安全氣囊。請勿將物體，包括裝設及可攜式的無線裝備，放置在安全氣囊上或安全氣囊展開的區域內。如果車內的無線裝備未適當裝設，在安全氣囊充氣脹大時可能會有嚴重傷亡的結果。

坐飛機時禁止使用行動電話。登機前請將行動電話關機。在飛機上使用無線電話可能會危及飛機的操作安全、干擾無線通訊網路，而且是違法的。

### ■ 緊急電話



#### 重要資訊：

本行動電話如同其他無線電話，使用無線電訊號、無線、地表網路與使用者所設定的功能運作。因此，無法保證所有情況下連線的暢通。所以，在重要的通訊（例如，醫療緊急救護）上，絕不應完全依賴無線電話。

緊急電話不一定在全部的無線通訊網路都行得通。當某些網路服務及/或電話功能在使用中時可能也無法使用。請與當地的行動電話系統業者確認。

#### 若要撥緊急電話：

1. 如果行動電話尚未開機，請先開機。檢查訊號強度是否足夠。  
某些系統可能需將有效的 SIM 卡正確地插在行動電話中。
2. 請視需要多按幾次 **— /**（例如：結束通話、退出功能表等等），以清除螢幕並準備通話。
3. 輸入您所在位置的緊急電話號碼（如112、119或其他官方緊急電話號碼）。緊急電話號碼依所在地點不同而異。
4. 請按 **\\_\\_** 鍵。

如果某些功能正在使用中，撥打緊急電話之前，您可能必須先關閉這些功能。請查閱本指南，以及您當地的行動電話行動電話系統業者。

當撥打緊急電話時，請記得盡可能提供正確的必要資訊。謹記，您的行動電話可能是事故現場唯一的通訊工具——在未獲准許之前，請勿切斷通話。

## ■ 認證資訊 (SAR)

此型電話符合政府對於暴露於無線電波的要求。

您的行動電話是一無線電發射與接收器。此行動電話的設計與製造完善，所發出的射頻輻射 (RF) 不超過訂定標準。這些限制是完整的準則的一部份，且建立了大眾所接受的射頻輻射 (RF) 標準。這些準則是基於獨立的科學研究組織的標準，其標準是經過長期且完整的科學研究所建立。它包含了為保障所有人類 — 不論年齡與健康狀況 — 實質安全的最低限度。

行動電話暴露標準使用的計量單位是 Specific Absorption Rate，或 SAR。SAR 限制設為 1.6 瓦 / 公斤 \* SAR 試驗是以標準操作姿勢，行動電話在所有的測試頻率中，發射所宣稱的最高功率之下進行。雖然 SAR 是在所宣稱的最高功率下測得，使用行動電話時的實際 SAR 遠低於最大值。因為行動電話已經設計為可以在不同功率下運作，所以電話只會將功率調整至可連接到網路。一般而言，靠基地台愈近，行動電話發射的功率愈低。

電話型號在公開銷售前，必須經過嚴格的測試及驗證其輻射能量不超過政府所設定的限值。本機型的手機 SAR 最高值在頭部耳側使用測試時為 1.02 瓦 / 公斤。雖然不同的行動電話與不同的地方有不同的 SAR 值，但是它們全部符合政府針對 RF 暴露所訂定的標準。

以一般使用姿勢（靠耳側）使用本產品，或將本產品放置離您至少 1.5 公分遠的地方來使用時，其 RF 暴露值皆符合相關規定標準。當您佩戴皮套、皮帶夾、或手機袋時，這些週邊產品皆不應包含任何金屬物件，而且您應將本產品放置離您至少 1.5 公分遠的地方。

\*\* 在台灣，手機之 SAR 值的標準限值為每一公克人體組織平均值不超過 1.6 瓦 / 公斤。此標準已包含相當大的安全防護空間以進一步保護使用者，並已考慮可能因量測誤差而引起的差異。若需其他地區的 SAR 資訊，請查閱 [www.nokia.com](http://www.nokia.com) 網站的產品資訊。

減少電磁波干擾影響 請參照手冊妥適使用。

## 有限保證

按照以下條款和條件，諾基亞行動電話公司之行動電話部門（以下稱「諾基亞」）保證該「諾基亞」行動電話產品與/或「諾基亞」所產附、配件（以下稱「產品」）在材料和工藝方面無缺陷：

1. 行動電話、數據產品及所有「諾基亞」所產附、配件的有限保證期為自購買之日起十二(12)個月。
2. 有限保證僅適用在本文件結尾處所列出的國家和地區之一購買「產品」的「消費者」；有限保證僅在「諾基亞」意圖銷售「產品」的國家和地區有效。
3. 在有限保證期間，「諾基亞」或其授權的服務網將根據「諾基亞」的選擇，用新的或工廠重新製作的替換件，或者修理或者更換任何有缺陷的「產品」或其一部分，並將可正常運作的「產品」交給「消費者」。修理或更換「產品」時所用的零件和人工都不向「消費者」收費。所有被更換下來的零件、電路板或設備都將成為「諾基亞」的財產，外殼和裝飾性的零件應在裝運時沒有缺陷，因此不包括在本有限保證條款的範圍內。
4. 經修理「產品」的有限保證期為原有限保證期所剩下的時間，或從修理之日起九十(90)天，以這兩者中較長的時間為準。
5. 應「諾基亞」或其授權服務中心的要求，「消費者」必須提供購買收據或其它可證明購買日期和地點的資訊。
6. 「消費者」應將需要維修的「產品」運送到「諾基亞」及其授權服務中心，並由相同送修地點取回維修「產品」。
7. 在以下任何一種情況下，「消費者」將不能受到本有限保證條款中規定的保障：
  - a. 「產品」曾受到：非正常使用、非正常情況、不當儲存、暴露在潮濕環境中、暴露在過高或過低溫度或類似環境情況下、未經授權的修改、未經授權的連線、未經授權的修理（包括但不僅限於在修理中使用未經授權的備用零件）、誤用、疏忽、濫用、事故意外、改動、不正確的安裝、不可抗力、食物或液體濺洒、不正確地調整控制開關、或其它超出「諾基亞」的合理控制範圍的行為，包括消耗性零件（如保險絲）的缺陷和天線的斷裂或損壞，除非這些是直接由材料或工藝上的缺陷所引起的；以及「產品」的正常磨損。
  - b. 在適用的有限保證期內，「消費者」未將關於「產品」的缺陷或故障告知「諾基亞」。
  - c. 「產品」系列號碼或附、配件日期代碼遭去除、損毀或塗改。
  - d. 缺陷或損壞是由行動電話系統在功能方面的缺陷，或是外接天線接收信號不足引起的。
  - e. 與「產品」一起使用或連接起來的附、配件不是「諾基亞」提供的，或不適合與「諾基亞」行動電話一起使用，或者「產品」被用於非其意圖使用的用途。
  - f. 電池短路、電池或電池單元的密封包裝被破壞，或者有人為損壞的痕跡，或是電池被使用在非其被指定使用的設備上。
8. 如果在有限保證期內發生問題，「消費者」應採取下列的步驟：
  - a. 「消費者」應該將「產品」送回到購買的地方進行修理或更換。
  - b. 如果按(a)項執行不方便，「消費者」應與當地的「諾基亞」辦事處聯繫，索取最近的授權服務中心的地址。
  - c. 「消費者」應安排將「產品」送到授權服務中心。從裝置上拆除「產品」的相關費用並不屬於本有限保證的範圍。
  - d. 如果需要不屬於本有限保證的範圍的零件與人工，「消費者」將需支付相應的費用。「消費者」應負擔與重新安裝「產品」有關的費用。
  - e. 如果「產品」中有某些運營商設定的功能（如鎖定 SIM 卡），「諾基亞」保留在提供服務前讓「消費者」詢問相關行動電話服務業者的權利。
  - f. 如果「產品」送回「諾基亞」時已過了有限保證期，「諾基亞」將採用其通常情況下的服務政策，並向「消費者」收取相應的費用。
9. 任何適銷性的默示保證，或是對於特定用途的適用性的默示保證，僅限於前列的有限保證期內。否則，前述有限保證條款就是購買者僅有的補償，而且取代其它所有明示的或默示的保證。「諾基亞」對於附帶的或間接的損失或預期利益或利潤的損失，談話隱私的損失或損害，以及由於使用或無法使用「產品」而導致的停工或資料的損失或損壞等情況，不承擔責任。
10. 本有限保證所提供的權益是對各國家和地區適用的強制性立法所規定的其它權利與救濟的補充。
11. 「諾基亞」不承擔，也不授權其授權服務中心或個人或實體為其承擔，任何超出本有限保證中所明訂範圍以外的責任和義務。
12. 所有保證資訊、產品功能和規格有可能隨時修改，恕不另行通知。
13. 如上列第二條所述，本有限保證在台灣境內有效。



## 您的個人資料/Your Details

姓名(先生/女士/小姐/其他)：

Name(Mr/Mrs/Ms/Others):

地址：

Address:

購買日期：

Date of Purchase:

行動電話型號與類型：

Handset model and type:

行動電話 IMEI 號碼：

Handset IMEI No:

請將您的識別標籤貼在下方空格，並保存在安全的地方：

Please place your identification sticker in the space provided below and keep in a safe place:



經銷商店章

### ☒ To obtain an English User's guide

Nokia understands from consumer feedback in Taiwan that there is only limited usage of the English User's guide. In consideration of this and to help conserve natural resources, Nokia has elected to not to include the English User's guide in the Nokia Sales Package.

To obtain a User's Guide in English, please kindly complete the details above and fax to Nokia Customer Service Hot-line:

Fax: 02 3234-7952

Upon receiving the request, the English User's Guide will be despatched by post free of charge to purchasers within Taiwan.

## 索引

## A

- 按鍵 ..... 1
- 安裝 SIM 卡和電池 ..... 6

## B

- 保密碼 ..... viii
- 保密設定 ..... 41
- 本手機號碼 ..... 34
- 編輯名稱、電話號碼、文字  
項目 ..... 33
- 編輯與發送訊息 ..... 21
- 幣值換算 ..... 48
- 撥緊急電話 ..... 64
- 撥打電話會議 ..... 11
- 撥打語音信箱（系統服務） ..... 9
- 撥電話 ..... 9

## C

- 操作模式（功能表 4） ..... 35
- 車用充電器 (LCH-9) ..... 61
- 儲存姓名與電話號碼  
（增加姓名） ..... 31
- Cookie 設定 ..... 52
- 存檔資料夾與我的資料夾 ..... 24
- 存取與使用服務的基本步驟 ..... 49

## D

- 待機模式 ..... 2
- 待機模式中的基本指示符號 ..... 3
- 單鍵撥號 ..... 10, 34, 37
- 電池 ..... 59, 60
- 電池充電 ..... 6
- 電腦端套件 ..... 57
- 多重模式瀏覽器外觀設定 ..... 52
- 多媒體訊息 ..... 24

- 多媒體訊息記憶體已滿 ..... 26
- 多媒體訊息設定 ..... 28
- 多媒體資料（功能表 7） ..... 42

## F

- 範本 ..... 23
- 發送本手機號碼 ..... 37
- 發送訊息選項 ..... 22
- 發送與接收名片 ..... 34
- 附加功能（功能表 11） ..... 47
- 服務（功能表 12） ..... 49
- 服務電話 ..... 34
- 服務信箱 ..... 53
- 複製通訊錄 ..... 33

## G

- 概述 ..... viii
- 個人電腦連線 ..... 57
- 功能表 ..... i
- 功能表功能 ..... 21
- 共享記憶體 ..... viii
- GPRS 連結 ..... 50
- 廣播訊息 ..... 28

## H

- 號碼分組 ..... 34
- HS-5 標準型耳機 ..... 61
- 活動掀蓋功能 ..... 1

## J

- 建立服務連結 ..... 50
- 鍵盤鎖（按鍵保護） ..... 8
- 解除鍵盤鎖定 ..... 8
- 結束通話 ..... 9
- 接聽來電 ..... 9
- 進入功能表功能 ..... 7

計算機 .....	47
拒絕接聽來電 .....	9

## K

開機和關機 .....	7
開始使用 .....	5
客服號碼 .....	34
快取記憶體 .....	54

## L

喇叭 .....	11
來電等待 .....	37
接聽等待中的來電 .....	10
來電轉接 .....	36
連接埠 .....	2
聊天室 .....	27
瀏覽服務網頁 .....	51
瀏覽器安全 .....	54
WAP 應用程式專用的 安全模組 .....	54
瀏覽時的選項 .....	51
瀏覽網頁時使用行動電話 按鍵 .....	51

## M

碼錶 .....	48
密碼 .....	viii

## N

鬧鈴時間過後 .....	42
鬧鐘（功能表 6） .....	41

## P

配件	
配件設定 .....	40
PIN 碼和 PIN2 碼 .....	viii
PUK 與 PUK2 碼 .....	viii

## Q

簽名 PIN 碼 .....	viii
啟動應用程式 .....	46
切換通話（系統服務） .....	11
其他可用的應用程式或應用 程式集選項 .....	46
取下和裝回背面外殼 .....	5

## R

認證資訊 (SAR) .....	65
任意鍵接聽 .....	37
日曆 .....	43
日曆（功能表 8） .....	43
日期 .....	36

## S

刪除姓名與電話號碼 .....	33
刪除訊息 .....	26
刪除最近記錄 .....	30
設定	
多媒體訊息設定 .....	28
設定（功能表 5） .....	35
設定行動電話的服務 .....	49
識別延時 .....	15
時間與日期設定 .....	36
使用功能符號 .....	15
使用活動掀蓋接聽來電或 結束通話 .....	11
使用手寫筆輸入文字 .....	12
使用數據通訊應用程式 .....	57
收件匣與寄件匣資料夾 .....	23
收件匣、寄件匣、已存訊息 與寄件備份資料夾 .....	26
手機設定 .....	38
手寫筆和手寫輸入板 .....	2
手寫輸入板 .....	2
手寫輸入板之按鍵音 .....	16
手寫輸入法 .....	12

手寫輸入模式 .....	13
說明訊息 .....	8
書籤 .....	52
輸入與發送多媒體訊息 .....	25
數位簽名 .....	55
SIM 卡服務 (功能表 13) .....	55
鎖住鍵盤 .....	8
接聽來電 .....	8

## T

替換設定 .....	28
提示音設定 .....	40
通話 .....	
重撥 .....	9
來電等待 .....	10
通話期間選項 .....	10
通話功能 .....	9
通話記錄 .....	
GPRS 計時器 .....	31
GPRS 計數器 .....	31
通話計費 .....	30
通話計時 .....	30
通話記錄 (功能表 2) .....	30
通話計數器與通話計時器 .....	30
通話設定 .....	36
通訊錄 .....	
快速尋找 .....	32
通訊錄 (功能表 3) .....	31
通訊錄設定 .....	31

## W

玩遊戲 .....	45
WAP 服務 .....	
SIM 卡的安全模組 .....	54
未接來電 .....	30
問候語 .....	39
文字訊息 .....	21

## X

掀蓋通話設定 .....	37
顯示設定 .....	39
限制密碼 .....	viii
銷售包裝上的自黏標籤 .....	viii
下載 .....	53
下載應用程式 .....	47
行動電話 .....	1
行動電話的備註鬧鈴響時 .....	44
系統標誌 .....	40
系統選擇 .....	39
系統指令編輯器 .....	29
訊息 (功能表 1) .....	21
訊息設定 .....	28
訊息中心號碼 .....	28
尋找 .....	
姓名和電話號碼 .....	32

## Y

顏色模式 .....	39
已撥電話 .....	30
已接來電 .....	30
螢幕保護圖案 .....	2
螢幕保護圖案設定 .....	36
螢幕亮度 .....	40
應用程式 (功能表 10) .....	46
應用程式記憶體狀態 .....	47
用戶撥出號碼 .....	38
遊戲 (功能表 9) .....	45
遊戲或遊戲集可用的其他選項 .....	45
遊戲記憶體狀態 .....	46
遊戲設定 .....	46
右選擇鍵 .....	35
原廠設定 .....	41
原廠新潮耳機 (HDB-4) .....	61
原廠週邊產品 .....	60
閱讀與回覆多媒體訊息 .....	25
閱讀與回覆訊息 .....	23

語言設定 .....	38
語音訊息 .....	27

## Z

在文字訊息中插入圖片 .....	24
證明 .....	54
直接撥號 .....	52
中斷服務連結 .....	52
週邊設定 .....	40
撰寫與發送簡訊電子郵件 .....	22
轉移通話（系統服務） .....	11
桌面圖案 .....	3, 39
自動重撥 .....	37
自動更新時間 .....	36
自動鍵盤鎖 .....	38
字體大小 .....	29
最近通話記錄 .....	30